



# Mitteilungsblatt Dahlem

GEMEINDE IN DER EIFEL



ZUGLEICH  
AMTSBLATT  
FÜR DIE GEMEINDE

Verteilung an SÄMTLICHE  
Haushalte: Baasem, Berk,  
Dahlem, Frauenkron,  
Kronenburg und Schmidtheim.

Online: [www.mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper](http://www.mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper)

53. Jahrgang Freitag,

den 31. Mai 2024

Woche 22

Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

**Hasenberg Hof** 9. JUNI 2024  
AB 11 UHR

# Hoffest

KRONENBURG  
GERICHTSSTR. 12

BITTE  
BRINGEN SIE  
IM INTERESSE DEN  
HÖFTIERE KEINE  
EIGENEN TIERE  
MIT.

HÜPFBURG  
MITMACHAKTIONEN • INFOS ÜBER DIE TIERE  
KINDER-KRIMI-LESESHOW • LIVEMUSIK

DIE FEUERWEHR DAHLEM LÄDT EIN

ERSTES SPIEL:  
14.6. 21:00

## EM-PUBLIC-VIEWING

ALLE DEUTSCHLANDSPIELE  
EINLASS 2STD VOR ANPFIFF  
FÜRS LEIBLICHE WOHL IST GESORGT

IM VEREINSHAUS DAHLEM

**Jetzt beginnt die Schwimmbeckenplanung für 2024!**  
**Ihr Fachhändler empfiehlt:**  
**Das besondere Schwimmbecken „Mon de Pra“**

**Die Vorzüge:**  
Keine Betonplatte & Betonhinterfüllung!  
Einbauteile vormontiert!  
Viel Eigenleistung möglich!

**Eifel-Pool - Zülpich**  
**Bergstr. 20**  
[www.Eifel-Pool.de](http://www.Eifel-Pool.de)  
unter Telefon: 02252-4494

**30**  
Jahre Eifel-Pool

**Freude erwecken  
mit frischen Betten...**

**Jetzt Betten-Reinigung  
zum „Super-Sparpreis“**

Morgens gebracht – abends gemacht

**Fachkundige Beratung**  
53894 Mechernich (Eifel)  
Bahnstraße 8 / Ecke Marktplatz  
Kundendienst-Ruf: 02443-2424  
[www.betten-schmitz.de](http://www.betten-schmitz.de)

**Spezialisiert.  
Engagiert.  
Erfahren.**

**Dr. Judith Pelzer**  
Rechtsanwältin  
Fachanwältin für  
Familienrecht

**SPEZIALKANZLEI  
FAMILIENRECHT**

**KANZLEI SCHLEIDEN:**  
02445-85 00 00

[info@kanzlei-pelzer.de](mailto:info@kanzlei-pelzer.de)  
[www.kanzlei-pelzer.de](http://www.kanzlei-pelzer.de)

**Fertiggarage + Garagentor  
Carport + Gerätehaus**  
**Große Ausstellungen - eigene Montage**  
**Hier, jetzt, gut und günstig!**

Tel. 02403 87480  
[info@graafen.de](mailto:info@graafen.de)  
[www.graafen.de](http://www.graafen.de)  
**Katalog Gratis!**

**graafen**  
seit 1905

Am Johannesbusch 3  
53945 Blankenheim  
+ Talstraße 60-68  
52249 Eschweiler

**GK**  
GÜNTER MEYER & PARTNER GMBH  
STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT

Günter Meyer Steuerberater  
Diplom-Finanzwirt

Tobias Meyer Steuerberater  
Diplom-Betriebswirt

Steinfelder Weg 5  
53947 Nettersheim-Marmagen  
Tel. 02486 / 800 118  
[www.gk-meyer.net](http://www.gk-meyer.net)

## Wichtige Bürgerinformationen

### Rathaus der Gemeinde Dahlem

Hauptstraße 23 | 53949 Dahlem | Ortsteil Schmidtheim | Tel-Nr.: 02447/955 50 | Fax-Nr.: 02447/95 55 55

#### Internet: [www.dahlem.de](http://www.dahlem.de)

Unter „Wo erledige ich was?“ finden Sie die richtigen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter im Rathaus.

Wir sind während der folgenden **Öffnungszeiten** des Rathauses gerne für Sie da:

**Mo.-Do. 8:00 - 12:30 Uhr und  
13:30 - 15:30 Uhr, Fr. 8:00 - 12:00 Uhr**

Bürgermeister Jan Lembach ist im Rathaus jederzeit zu erreichen, telefonisch unter 02447/95550, per Email unter [buergermeister@dahlem.de](mailto:buergermeister@dahlem.de) und persönlich im Rathaus nach kurzer telefonischer Terminabstimmung.

#### Ortsbürgermeister

**Baasem:** Martin Kinnen, Höhenstr. 21, 53949 Dahlem, Mobil: 0151/18350402, E-Mail: [ortsbuergemeister@baasem.de](mailto:ortsbuergemeister@baasem.de)

**Berk:** Manfred Braun, Dorfstr. 19, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 06557/7365

**Dahlem:** Marita Schramm, Gehlengasse 17, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 02447/610

**Frauenkron:** Frank Vilz, Marienstr. 63, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 06557/900 4690

**Kronenburg:** Johannes Fahling, Hofgasse 12, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 06557/901 910

**Schmidtheim:** Hans-Josef Bohnen, Im Driesch 11, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 02447/8777

#### Rentenanztragsstellung

Erfolgt im Rahmen der Interkommunalen Zusammenarbeit durch die Gemeinde Hellenthal, Rathausstrasse 2, 53940 Hellenthal.

Zuständige Ansprechpartnerinnen:  
Frau Alina Poschen  
Tel-Nr.: 02482 85123

E-Mail: [aposchen@hellenthal.de](mailto:aposchen@hellenthal.de)

Frau Ruth Reder

Tel-Nr.: 02482 85133

E-Mail: [rreder@hellenthal.de](mailto:rreder@hellenthal.de)

#### Sprechzeiten nach Terminvereinbarung

**Mo., Mi., Fr. 08.30 - 12.30 Uhr**

**Di., Do. 08.30 - 12.30 Uhr & 14 - 17 Uhr**

#### Wohngeld

Erfolgt im Rahmen der Interkommunalen Zusammenarbeit durch die Gemeinde Kall, Bahnhofstraße 9, 53925 Kall.

Zuständige Ansprechpartnerin:

Frau Nora Frauenkron

Tel-Nr.: 02441/888-28

E-Mail: [nfrauenkron@kall.de](mailto:nfrauenkron@kall.de)

#### Öffnungszeiten:

**Mo.-Fr. 8:00 - 12:30 Uhr und  
14:00 - 18:00 Uhr**

#### Sozialhilfeangelegenheiten

Der Kreis Euskirchen bearbeitet die Sozialhilfeangelegenheiten u.a. für die Gemeinde Dahlem im Rathaus der Stadt Schleiden, Blankenheimer Straße 2, 53937 Schleiden.

Die zuständigen Ansprechpartner sind über die Telefonnummer 02251/15-761 fortlaufend 15-765 telefonisch erreichbar (Anrufumleitung über Kreisverwaltung Euskirchen nach Schleiden).

#### Die Öffnungszeiten sind:

**Mo.-Di. sowie Do.-Fr. 8:30-12:30 Uhr und zusätzlich Do. 13:30-15:30 Uhr.**

**Mittwochs geschlossen.**

#### Ärztliche Versorgung

**Praxisgemeinschaft Eifel**, Dr. med. Andreas Marian, Dr. med. Norman Marian, Dr. med. Brigitte Tüttenberg, Dr. med. Michael Hirzebruch, Dr. med. Dorothee Romberg, Fachärzte für Allgemeinmedizin / PRM, Teichweg 23, 53949 Dahlem, Tel.: 02447/1818, Sprechstunde nach Vereinbarung: Mo. - Fr. 8 - 12 Uhr, Mo. u. Do. 15.30 - 18 Uhr

**Dr. med. dent. Esther M. Wurst**, Zahnärztin, Bahnstr. 6, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 02447/911324

Sprechstunde: Mo. 8 - 12 Uhr u. 14 - 17 Uhr, Di. 8 - 12 Uhr u. 14 - 17 Uhr, Mi. 8 - 13 Uhr, Do. 8 - 12 Uhr u. 15 - 18 Uhr, Fr. 8 - 13 Uhr

**Dr. med. dent. Ferdinand M. Leuschen**, Zahnarzt, Hubertusstr. 3, 53949 Schmidtheim,

Tel-Nr.: 02447/1491, Sprechstunde nach Vereinbarung: Mo., Di. und Do. 9 - 12:30 Uhr und 14:30 - 17:30 Uhr, Mi. und Fr. 9 - 12:30 Uhr

**Hebammenpraxis Eifelwunder**, Melanie Ströder, Kronenburger Straße 19, 53949 Baasem, Mobil: 0170 3491079,

E-Mail: [info@hebammenpraxis-eifelwunder.de](mailto:info@hebammenpraxis-eifelwunder.de), Internet: [www.hebammenpraxis-eifelwunder.de](http://www.hebammenpraxis-eifelwunder.de)

**Hebammenpraxis Der erste Schrei**, Cristina Zimmermann-Holz, Untermühle 12, 53949 Dahlem, Mobil: 0177 4322663, Praxis: St. Elisabeth-Str. 2-6,

53894 Mechernich, E-Mail: [cristina@derersteschrei.de](mailto:cristina@derersteschrei.de), Internet: [www.hebamme-cristina.de](http://www.hebamme-cristina.de)

**Naturheilpraxis Lydia Schumacher**, Lindenstraße 4, 53949 Dahlem-Schmidtheim, Mobil: 0176 41569944, E-Mail: [lydiaschumacher1966@gmail.com](mailto:lydiaschumacher1966@gmail.com), Termine nach Vereinbarung

**Naturheilpraxis Lydia Woelk**, Heilpraktikerin, Urftstr. 3, 53949 Dahlem-Schmidtheim, Tel-Nr.: 02447/6149577, Mobil: 0172 1990668, E-Mail: [hp.lydiawoelk@gmx.de](mailto:hp.lydiawoelk@gmx.de)

**eifelphysio Stephan Jávári**, Hauptstraße 11, 53949 Dahlem-Schmidtheim, Tel-Nr.: 02447/3490453, E-Mail: [info@eifelphysio.de](mailto:info@eifelphysio.de), Termine nach Vereinbarung

#### Gesundheit und Pflege in der Gemeinde Dahlem

**Haus Marienhöhe**, Buchenweg 2, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 02447/917960, E-Mail: [info-marienhoehe@schwesternverband.de](mailto:info-marienhoehe@schwesternverband.de), [www.schwesterenverband.de](http://www.schwesterenverband.de)

**Betreutes Wohnen**, Markusstraße, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 06824/909167, E-Mail: [servicewohnen@schwesternverband.de](mailto:servicewohnen@schwesternverband.de), [www.wohnen-fuer-senioren-dahlem.schwesterenverband.de](http://www.wohnen-fuer-senioren-dahlem.schwesterenverband.de)

**Caritas-Tagespflege „St. Anna“ Dahlem**, Markusstr. 38, 53949 Dahlem, Tel.: 02447/9139339, E-Mail: [tagespflege.st.anna@caritas-eifel.de](mailto:tagespflege.st.anna@caritas-eifel.de), [www.caritas-eifel.de](http://www.caritas-eifel.de)

#### Notfalldienste

##### Ärztlicher Notfalldienst:

Tel-Nr.: 116 117

##### Zahnärztlicher Notfalldienst Bereich Kreis Euskirchen:

Tel-Nr.: 01805/986700

##### Apotheke-Notdienst-Ansage Kreis Euskirchen:

Tel-Nr.: 0800/0022833 (aus dem Festnetz)

22 8 33 (mobil max. 69 ct/Min), per SMS mit „apo“ an die 22 8 33 von jedem Handy (69ct/SMS)

##### FIN-Frauen in Not-Hilfe bei Häuslicher Gewalt:

Tel-Nr.: 06591/980622 (Mo.-Fr. 10 - 14 Uhr telefonische Beratung)

##### Giftnotrufzentrum:

Notruf: 0228/19240, Tel-Nr., admin.: 0228/2873 3211

##### Stromstörung e-regio GmbH & Co.KG

Tel-Nr.: 02251 7087878

##### Störungsnummer Wasserverband Olefal

Tel-Nr.: 02482 95000

##### Apotheke

Anita Rütz e.Kfr., Bahnstr. 1, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 02447/271; Fax-Nr.: 02447/8348

##### Schiedsfrauen

Renate Krumpfen, Gartenstr. 45, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 02447/8191 (ab 15 Uhr)

Stellvertretend: Silke Braun, In den Wiesen 13, 53949 Dahlem, Tel-Nr.: 0172/3066467



# Schwimmbad endlich wieder geöffnet!



© Gemeinde Dahlem



© Gemeinde Dahlem



© Gemeinde Dahlem

Als vor rund 2 Jahren die Sanierung des Schwimmbads begann hatte die Gemeindeverwaltung mit viel weniger Zeit- und Kostenaufwand gerechnet. Wie mehrfach berichtet, kam es leider anders.

Zunächst tauchten beim Rückbau immer wieder weitere Schäden auf, die zusätzlich in das Sanierungspaket aufgenommen werden mussten. Zudem war das Unternehmen für die Gebäudetechnik zunächst wenig zuverlässig und ging dann noch in den Konkurs. Nachdem die Sanierung dem Ende entgegen ging, mussten aufgrund der längeren Standzeit wichtige Elemente der Schwimmbadtechnik wie Filter, Lüftung, Heizung teilweise erneuert werden. Seit einigen Tagen ist das Schwimmbad aber endlich wieder einsatzbereit. Fast alle Räume und alle sichtbaren Bereiche sowie ein erheblicher Teil der Technik sind erneuert worden, so dass es fast ein „neues“ Schwimmbad geworden ist.

**Jetzt können wieder die Menschen in der Gemeinde, die Wasserwacht, die Vereine, die Grundschule Dahlem und benachbarte Schulen das Schwimmbad nutzen. Bei Bedarf werden die Öffnungszeiten zukünftig auch auf die Ferien ausgedehnt.** Das Haustechnik-Team Norbert Jenniches und Marius Franke wird den Betrieb technisch begleiten, was inzwischen mit der Steuerung, Probenentnahme und Kontrolle ein erheblicher Aufwand ist. Hoffentlich sind nun wieder viele Jahre störungsfreier Betrieb möglich. **Anfragen zur Nutzung des Schwimmbads können an die Gemeindeverwaltung, Mitarbeiterin Barbara Ströder, b.stroeder@dahlem.de gerichtet werden.**

## Gemeinde Dahlem führt Hundebestandsaufnahme durch Hundehalter sollten sich schnell melden

Wie nahezu alle Städte und Gemeinden in Deutschland, erhebt auch die Gemeinde Dahlem eine Hundesteuer. Dies setzt jedoch voraus, dass die „Vierbeiner“ vom Hundehalter beim Einwohnermeldeamt der Gemeinde (Bürgerbüro, Telefon: 02447/9555-33 und -34) angemeldet werden. Die Anmeldung bezieht sich auf den jeweiligen Hund. Verstirbt ein Hund und wird an dessen Stelle ein neuer Hund angeschafft, so ist für dieses Tier auch eine neue förmliche Anmeldung erforderlich. Hierfür bekommt der Halter auch eine neue Hundemarke. Anmeldevordrucke zur Anmeldung eines kleinen bzw. großen Hundes werden auch im Internet unter [www.dahlem.de](http://www.dahlem.de) „Formularservice“ angeboten. Die jährliche Hundesteuer beträgt derzeit z.B. für den 1. (nicht gefährlichen) Hund 75,00 Euro. Auf Grundlage der Satzung, welche unter dem Link [www.dahlem.de/](http://www.dahlem.de/) Satzungen auf der Homepage zur Verfügung steht, müssen die Hundehalter für zwei oder mehr Hunde die Steuer in entsprechender Höhe bezahlen. Leider musste in zurückliegenden Zeit festgestellt werden, dass nicht alle Hundehalter der Pflicht zur Anmeldung ihrer

Hunde nachgekommen sind. Aus Gründen der Steuergerechtigkeit hat die Verwaltung nun entschieden, eine Hundebestandsaufnahme durchzuführen. Dazu werden alle Haushalte in der Gemeinde Dahlem **ab Anfang Juni 2024** durch Mitarbeiter einer beauftragten Firma aufgesucht. Diese sind wochentags in der Zeit von 9:00 bis 20:00 Uhr und samstags zwischen 10:00 und 18:00 Uhr unterwegs. Die Firma wird durch Befragung den vorhandenen Hundebestand feststellen. Dazu trägt jeder Mitarbeiter sichtbar eine von der Gemeinde ausgestellte Legitimation.

Zur Durchführung dieses Auftrages werden die Wohnungen nicht betreten und keine Steuern oder Gebühren vor Ort erhoben. Falls nicht gemeldete Hunde festgestellt werden, müssen die betroffenen Hundehalter mit einer rückwirkenden Steuerfestsetzung rechnen. **Wer seinen satzungsrechtlichen Verpflichtungen nicht nachkommt, handelt ordnungswidrig und muss mit einem Bußgeld rechnen.** Daher empfehlen wir jedem Hundehalter, die Lieblingstiere schnellstens anzumelden. Nur so kann man sich Unannehmlichkeiten ersparen.

## Kronenburg wieder als Erholungsort ausgezeichnet

Seit über 20 Jahren ist der Ort Kronenburg in der Gemeinde Dahlem vom Land NRW als Erholungsort anerkannt. Kriterien für Erholungsorte sind eine landschaftlich attraktive und klimatisch günstige Lage, geeignete touristische Einrichtungen und ein entsprechender Ortscharakter, ein Angebot an Radwegen, ein erschlossenes Wanderwegenetz sowie weitere Möglichkeiten für Sport, Erholung und touristische Aktivitäten. Ein angemessenes Beherbergungsangebot und Einkehrmöglichkeiten sind ebenso Grundvoraussetzungen wie eine entsprechende Information, Präsentation und Vermarktung des Ortes. Im vergangenen Jahr galt es, diese Kriterien durch das Land NRW überprüfen zu lassen und sich um eine erneute Auszeichnung zu bewerben. Dabei standen vor allem die positiven Entwicklungen in

den zurückliegenden Jahren im Vordergrund. Zunächst wurde die „klimatisch günstige Lage“ vom Deutschen Wetterdienst (DWD) bestätigt, anschließend erstellte die Gemeindeverwaltung eine umfangreiche Zusammenfassung für die erfolgten und geplanten Entwicklungen im Ort Kronenburg. Zum Abschluss des Zertifizierungsprozesses besuchten Mitarbeiterinnen der zuständigen Bezirksregierung Köln den Ort und ließen sich von Bürgermeister Jan Lembach, Erwin Bungartz und Melissa Brandt die einzelnen Kriterien vor Ort zeigen. **Die erneute Auszeichnung von Kronenburg als Erholungsort für die kommenden 10 Jahre bestätigt die gute touristische Entwicklung mit vielen Partnern im Ort und die guten Perspektiven für die Gemeinde Dahlem. Das zeigen auch die touristischen**



© Gemeinde Dahlem

**Kennzahlen der letzten Jahre: Die Corona-Jahre ausgenommen steigen die Übernachtungszahlen im Trend weiter. Bei der Tourismusintensität - Übernachtungszahl im Verhältnis zu Einwohnerzahl - ist die Gemeinde auf Platz 5 aller**

**396 Städte und Gemeinden in NRW. Und die kürzlich erfolgte Eröffnung der SternensBlicks in Kronenburg ist ein gutes Beispiel für weitere erfolgreiche touristische Arbeit in der Gemeinde Dahlem.**

## Landtagsabgeordneter Dr. Ralf Nolten bietet im März Bürgersprechstunden zur Landespolitik an

Am **10.06.2024** wird Dr. Ralf Nolten MdL, umweltpolitischer Sprecher der CDU Landtagsfraktion NRW, wieder seine Sprechstunde zur Landespolitik in der Gemeinde Dahlem anbieten. Dort können die Menschen direkt mit ihrem gewählten Landtagsabgeordneten das Gespräch suchen und

Fragen, Anregungen oder Anliegen zur Landespolitik zur Sprache bringen. Aus dem Kreis Euskirchen vertritt Dr. Nolten die Bürgerinnen und Bürger der Kommunen Dahlem, Schleiden und Hellenthal im Landtag. Er ist Mitglied im Kommunal-ausschuss, im Petitionsausschuss

sowie im Ausschuss für Umwelt, Natur- und Verbraucherschutz, Landwirtschaft, Forsten und ländliche Räume. Seit dieser Legislaturperiode ist Dr. Nolten zudem umweltpolitischer Sprecher seiner Fraktion. Zur besseren Vorbereitung wird darum gebeten, sich vorher per

E-Mail unter [ralf.nolten@landtag.nrw.de](mailto:ralf.nolten@landtag.nrw.de) anzumelden. Alternativ können auch Telefonsprechstunden vereinbart werden. Folgender Termin wird angeboten: 10.06.2024, von 10:00 Uhr bis 12:00 Uhr, im Sitzungssaal des Rathauses in Schmidtheim.



**Dahlem**  
GEMEINDE IN DER EIFEL

**Grünabfall-Sammelplatz**

**Jeden Samstag bis 16.11.2024**

**von 15.00 – 17.00 Uhr**

**geöffnet!**

**Wochen-Markt**  
**in Dahlem**

mit regionalen Produkten

jeden Mittwoch  
8 – 12 Uhr

**Jetzt auf dem Dorfplatz!**





# Hochwasserschutz zum Anfassen



Wir kommen am 17.07.2024 zwischen 11:00 Uhr und 15:00 Uhr mit dem Starkregen- und Hochwasser Infomobil zu Ihnen. Standort: Dorfplatz Dahlem vor dem Vereinshaus, Bahnstraße 25 Wir beraten zum praxisgerechten und wirtschaftlichen Überflutungsschutz für ihr eigenes Haus und zeigen Objektschutzmaßnahmen im Einsatz.

Wir informieren über das richtige Verhalten vor, während und nach einem Hochwasser. Zu diesem Zweck bringen wir mit:

- Geschultes Personal
- Detaillierte Informationen über die Schutzmaßnahmen
- Tipps zum Einbau ins eigene Haus



© Hochwasser Kompetenz Centrum

<ul style="list-style-type: none"><li>• Empfehlungen zum richtigen Verhalten</li><li>• eine Mobile Ausstellung</li><li>• Hochwasser-Pass</li></ul> Ihr persönlicher Ansprechpartner	vor Ort: Hans-Th. Arenz E-Mail: <a href="mailto:hans-theodor.arenz@hkc-online.de">hans-theodor.arenz@hkc-online.de</a> Beratungsveranstaltungen mit dem	Starkregen- und Hochwasser-Infomobil werden vom HochwasserKompetenzCentrum durchgeführt, um Sie bei der Eigenvorsorge zu unterstützen.
---	--	--

# Termine der nächsten Rats- und Ausschusssitzungen

Zum Redaktionsschluss dieser Ausgabe waren folgende Sitzungen terminiert:

Mittwoch, 26.06.2024, 17.00 Uhr <b>Verbandsversammlung des Zweckverbandes Kronenburger See, Sitzungssaal Rathaus, Hauptstraße 23,</b>	<b>53949 Dahlem-Schmidtheim</b> Mittwoch, 03.07.2024, 17.00 Uhr <b>Ratssitzung, Sitzungssaal Rathaus, Hauptstraße 23, 53949 Dahlem-</b>	<b>Schmidtheim</b> Den vollständigen und aktuellen Sitzungskalender sowie die Tagesordnung und weitere Informationen	zu den einzelnen Sitzungen erhalten Sie im Internet unter <a href="http://www.dahlem.de">www.dahlem.de</a> in der Rubrik „Sitzungsdienst“.
--	---	---	--

# Lager- und Gewerbeflächen mit Büro zu vermieten

am Flugplatz / 470qm und Parkplatzfläche

**Infos: [www.dahlemer-binz.de](http://www.dahlemer-binz.de)**  
Flugplatzgesellschaft Dahlemer Binz GmbH  
Tel.: 02447 955547 | E-Mail: [e.bungartz@dahlem.de](mailto:e.bungartz@dahlem.de)

# Wohnungen für Flüchtlinge zur Anmietung gesucht!

Für die Unterbringung von Flüchtlingen aus der Ukraine und aus anderen Staaten sucht die Gemeindeverwaltung jederzeit Wohnraum (Haus oder Wohnung) zur zeitlich befristeten Anmietung. Bei einer Anmietung ist die Gemeinde Vertragspartner und trägt alle Kosten. Eine zunächst unverbindliche Meldung von Wohnraum richten Sie bitte an den u.g. Kontakt im Rathaus.

**Kontakt in der Gemeindeverwaltung:**  
**Monika Schröder und Jan Lembach**  
**buergermeister@dahlem.de**  
Tel.: 02447 95550

## ZWECKVERBAND KRONENBURGER SEE

Hinweis zur öffentlichen Ausschreibung

**Sedimenträumung der Vorsperre, 53949 Da.-Kronenburg**

Die öffentliche Ausschreibung wird auf dem Vergabeportal der Wirtschaftsregion Aachen/Düren/Euskirchen/Heinsberg ([www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de](http://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de)) und auf der Internetseite [www.dahlem.de](http://www.dahlem.de) veröffentlicht.

Dahlem, den 22. Mai 2024

Der Verbandsvorsteher  
Lembach

## GEMEINDE DAHLEM

Hinweis zur öffentlichen Ausschreibung

**Sanierung von Wirtschaftswegen in der Gemeinde Dahlem**

Die öffentliche Ausschreibung wird auf dem Vergabeportal der Wirtschaftsregion Aachen/Düren/Euskirchen/Heinsberg ([www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de](http://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de)) und auf der Internetseite [www.dahlem.de](http://www.dahlem.de) veröffentlicht.

Dahlem, den 16. Mai 2024

Der Bürgermeister  
Lembach



### Standorte der Defibrillatoren

<b>Baasem</b>	Generationenplatz, Hüttenstraße neben der Kirche
<b>Berk</b>	Feuerwehrhaus, Schleidener Straße 20
<b>Dahlem</b>	Vereinshaus, neben dem vorderen Eingang, Bahnstraße 25 Notausgang Schwimmbad, Zugang von Bergstraße
<b>Frauenkron</b>	Feuerwehrhaus, Marienstraße 61
<b>Schmidtheim</b>	Rathaus (Vorderseite), Hauptstraße 23
<b>Kronenburg</b>	Feuerwehrhaus, Hofgasse 22





# SG Dahlem - Schmidtheim steigt in die Bezirksliga auf

Die SG Dahlem - Schmidtheim hat es nach einem spannenden Saisonendspurt geschafft, in die Bezirksliga aufzusteigen. Das knüpft an eine mehrjährige Erfolgserie an - Aufstieg aus der Kreisliga B in die Liga A vor zwei Jahren und nun in der kommenden Saison dann Bezirksliga.

Es erfüllt uns mit Stolz, dass alle Spieler vorher in der vereinseigenen Jugend aktiv waren. Das verdeutlicht, wie wichtig eine gute und intensive Jugendarbeit ist. Hier wird die Grundlage mit engagierten Trainern und Betreuern gelegt, um solche Ergebnisse erst zu ermöglichen.

Mit Marcel Timm haben wir einen Chefcoach, der optimal zur Mannschaft passt und es mit Einsatz, Herzblut und Kompetenz erst möglich gemacht hat, dass die Mannschaft jetzt auf Verbands-ebene spielen wird.

Aber wichtig ist auch die Unterstützung durch Vorstand, Jugendleitung, Trainer, Helfer oder Fan, ohne die solche Resultate nur schwerlich zu erreichen sind. Wir freuen uns dann auch in der nächsten Spielzeit auf die großartige Unterstützung unserer Fans am Spielfeldrand.

Sehr stolz sind wir auf eure Teamleistung und natürlich auf euren Aufstieg.

Der Vorstand



Bürgermeister Jan Lembach freut sich über diesen sportlichen Erfolg der Dahlemer Mannschaft: „Nach einer spannenden Saison hat die 1. Fußballmannschaft den Aufstieg in die Bezirksliga geschafft. Wir gratulieren der gesamten Mannschaft mit Spielern, Trainern und Betreuern und den Fans zu diesem großartigen Erfolg. In der Bezirksliga wird die Fußballmannschaft ein sportliches „Aushängeschild“ der Gemeinde Dahlem sein und bei Heimspielen auf dem Sportplatz Schmidtheim ein guter Gastgeber.“

## Sportfest SG DaSch

auf dem Kunstrasenplatz in Schmidtheim

Samstag und Sonntag mit Kaffee, Kuchen und Eis

Große Hüpfburg!

### Freitag, 14. Juni 2024

18:30 Uhr Kleinfeldturnier Freizeitmannschaften

### Samstag, 15. Juni 2024

10:00 Uhr Jugendturnier E-Junioren  
12:30 Uhr Jugendturnier D-Junioren  
15:00 Uhr C1-Junioren JSG Zwanzig18 – JSG Kall/Keldenich  
16:30 Uhr C2-Junioren JSG Zwanzig18 – SG Rotbachtal  
18:00 Uhr B-Junioren JSG Zwanzig18 – Bliesheimer BC

### Sonntag, 16. Juni 2024

10:00 Uhr Jugendturnier F-Junioren  
14:00 Uhr Jugendturnier Bambinis  
16:30 Uhr A-Junioren  
JSG Zwanzig18 – Bliesheimer BC

Public Viewing aller EM – Spiele

[www.SGDaSch.de](http://www.SGDaSch.de)

Wir wünschen viel Spaß  
und gute Unterhaltung



# Erneuerung der Stromsäulen am Wohnmobilstellplatz Kronenburger See



Der Wohnmobilstellplatz am Kronenburger See ist seit vielen Jahren bei den Nutzern sehr beliebt. Bei nahezu jedem Wetter, zu jeder Jahreszeit parken dort ganzjährig Fahrzeuge.

In 2021 wurde bereits die Ver- und Entsorgungsanlage erneuert. Die Anlage dient zur Frischwasserversorgung und Abwasserentsorgung. Toilettenkassetten und

Abwassertanks können hier barrierefrei geleert werden.

Im Jahr 2023 wurden alle Stellplätze durch eine Firma hergerichtet und mit Schotter befestigt. Die Grünflächen zwischen den Plätzen dienen als Abstandsflächen, können aber auch als Terrasse für die Wohnmobile genutzt werden.

Zu Beginn dieses Monats wurden die alten Stromsäulen am Wohnmobilstellplatz demontiert und drei neue Energiesäulen installiert. Jede Säule verfügt über vier 230 V Außensteckdosen. Die Säulen sind zudem mit einer zusätzlichen Beleuchtung ausgestattet, die mit einer Zeitschaltuhr gesteuert werden.

Insgesamt stehen rund 15 Stellplätze zur Verfügung. Die Kosten für einen Stellplatz belaufen sich auf 10,00 € pro Mobil, pro 24 Stunden. Die Tickets können vor Ort am Parkscheinautomaten gelöst werden oder auch mit diversen Parkapps gezahlt werden.

**GEMEINDE DAHLEM**

**Hinweis zu öffentlichen Ausschreibungen**

**Reparatur u. Instandsetzungsarbeiten an 17 Brückenbauwerken auf Forst- und Wirtschaftswegen in der Gemeinde Dahlem**

**Brückensanierungen Gewerk 1: BW 8 Brückendamm / Gewerk 2: BW 9 Bahndamm über den Glaadtbach**

Die öffentlichen Ausschreibungen wird auf dem Vergabeportal der Wirtschaftsregion Aachen/Düren/Euskirchen/Heinsberg ([www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de](http://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de)) und auf der Internetseite [www.dahlem.de](http://www.dahlem.de) veröffentlicht.

Dahlem, den 24. Mai 2024

Der Bürgermeister  
Lembach

## Hinweis zu Bekanntmachungen der Gemeinde Dahlem

Öffentliche oder ortsübliche Bekanntmachungen, die durch Rechtsvorschrift angeordnet sind, werden, soweit gesetzlich nichts anders bestimmt ist, durch Bereitstellung im Internet der Gemeinde Dahlem

unter <https://www.dahlem.de/bekanntmachungen> vollzogen. Über ausgewählte Bekanntmachungen wird weiterhin im Mitteilungsblatt berichtet.





Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt der amtlichen Bekanntmachungen für die Gemeinde Dahlem: Gemeindeverwaltung Dahlem, Bürgermeister Jan Lembach, Hauptstraße 23, 53949 Dahlem. Verantwortlich für sonstige amtliche Veröffentlichungen sind die bekanntmachenden Behörden. Erscheinungsweise vierzehntäglich freitags. Das Mitteilungsblatt Dahlem kann bei Rautenberg Media (02241 260-380) oder der Gemeinde Dahlem im Einzelbezug bestellt werden (2,00 Euro zzgl. Versand). In unaufschiebbaren Fällen wird außerhalb des normalen Erscheinungstermins ein Sonderdruck herausgegeben.

## Wahlbekanntmachung

Am 09. Juni 2024 findet die Wahl zum europäischen Parlament statt. Die Wahl dauert von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr. Die Gemeinde Dahlem gehört zum Wahlkreis Euskirchen. Die Gemeinde ist in folgende 6 Stimmbezirke eingeteilt:

Bezeichnung des Stimmbezirks	Bezeichnung des Wahlraums
1.0 Baasem	Pfarrsaal, Kronenburger Straße 12
2.0 Berk	Vereinshaus Berk, Dorfstraße 3
3.0 Dahlem	Vereinshaus Dahlem, Bahnstraße 25
4.0 Frauenkron	Feuerwehrhaus, Nonnenpfütz 6
5.0 Kronenburg	DGH Kronenburg, Burgstraße 19
6.0 Schmidtheim	Pfarrsaal, Hubertusstraße 4

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 10.05.2024 bis 17.05.2024 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat. Die Abgrenzung der Stimmbezirke kann während der allgemeinen Dienstzeit in Schmidtheim, Hauptstraße 23, - Rathaus - im Bürgerbüro, 53949 Dahlem eingesehen werden. Jede/r Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Stimmbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er/sie eingetragen ist. Der/Die Wähler/in soll die Wahlbenachrichtigung mitbringen und hat sich auf Verlangen über seine/ihre Person auszuweisen. Deshalb ist der Personalausweis oder Reisepass mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung ist bei der Wahl auf Verlangen abzugeben. Gewählt wird mit **amtlichen Stimmzetteln**. Jede/r Wähler/in erhält bei Betreten des Wahlraumes einen weißen Stimmzettel ausgehändigt. **Jede/r Wähler/in hat eine Stimme.** Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer die Bezeichnung der Partei und ihre Kurzbezeichnung bzw. die Bezeichnung der sonstigen politischen Vereinigung und ihr Kennwort sowie jeweils die ersten 10 Bewerber der zugelassenen Wahlvorschläge und rechts von der Bezeichnung des Wahlvorschlagsberechtigten einen Kreis für die Kennzeichnung. Der Wähler gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem rechten Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Wahlvorschlag sie gelten soll. Die **Wahlhandlung** sowie die **Ermittlung** und **Feststellung** des **Wahlergebnisses** im Stimmbezirk sind **öffentlich**. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Störung des Wahlgeschäfts möglich ist. Wähler/innen, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist, a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Stimmbezirk dieses

Wahlkreises oder b) durch **Briefwahl** teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich bei der Gemeinde (Wahlamt) die Briefwahlunterlagen beschaffen (siehe Rückseite der Wahlbenachrichtigung). Er/Sie muss seinen/ihren Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig dem Bürgermeister übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Er/Sie kann den Wahlbrief auch beim Wahlamt der Gemeinde abgeben. Für die Gemeinde wird ein Briefwahlvorstand gebildet. Der Briefwahlvorstand tritt am Wahltag um 15:00 Uhr, in Schmidtheim, Hauptstraße 23, Sitzungssaal des Rathauses, Raum 43, 53949 Dahlem, zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses zusammen. Die Ermittlung und Feststellung des Briefwahlergebnisses sind ebenfalls öffentlich. Jede/r Wahlberechtigte kann das Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben; Eine Ausübung des Wahlrechts durch einen Vertreter anstelle des Wahlberechtigten ist unzulässig (§ 6 Abs. 4 EuWG).

Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfeleistung ist auf die technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Willensentscheidung beschränkt, eine andere Hilfeleistung ist unzulässig. Die Hilfeleistung, welche unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht, ist unzulässig. Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches). Die Wahlbekanntmachung gem. der Anlage 23 ist vor Beginn der Wahlhandlung am oder im Eingang des Gebäudes, in dem sich der Wahlraum befindet, anzubringen. Dem Auszug ist ein Stimmzettel als Muster beizufügen. Dahlem, den 27.05.2024

Der Bürgermeister  
gez.  
Jan Lembach

ENDE AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

■ ZEITUNG

Lokaler geht's nicht.

■ DRUCK

Satz. Druck. Image.

■ WEB

24/7 online.

■ FILM

Perfekter Drehmoment.



Mitteilungsblatt

Dahlem

GEMEINDE IN DER EIFEL

Verteilung an SÄMTLICHE  
Haushalte: Baasem, Berk,  
Dahlem, Frauenkron,  
Kronenburg und Schmidtheim.

ZUGLEICH  
AMTSBLATT  
FÜR DIE GEMEINDE

Online: [www.mittelungsblatt-dahlem.de/e-paper](http://www.mittelungsblatt-dahlem.de/e-paper)  
Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten



MEDIENBERATERIN

Rose Neumann

FON

02449 9119946

MOBIL

0176 39527941

E-MAIL

[r.neumann@rautenberg.media](mailto:r.neumann@rautenberg.media)

Mitteilungsblatt Dahlem | 53. Jahrgang | Nr. 11 | Freitag, 31. Mai 2024 | Kw 22 | Rautenberg Media

9



# Liegenbleiben ohne Sprit kann teuer werden



Liegenbleiben ohne Sprit. Foto: Auto-Medienportal.Net/Goslar Institut

Fahrzeugs hervorrufen.

Der Hinweis auf das drohende Bußgeld dürfte vielen Autofahrern neu sein. Doch tatsächlich schreibt der Paragraph 23 der Straßenverkehrsordnung (StVO) vor, dass Kraftfahrer dazu verpflichtet sind, ausreichend Treibstoff im Tank zu haben, damit ihnen nicht unterwegs der Sprit ausgeht. Sollte sich gar der Eindruck aufdrängen, dass das Liegenbleiben vorsätzlich in Kauf genommen wurde, kann dem Fahrer dies als grobe Fahrlässigkeit angelastet werden. Daraus kann eine Strafe resultieren. Hierzu kommt es nahezu zwangsläufig, wenn das liegengebliebene Fahrzeug einen Folgeunfall provozierte, etwa weil es nicht vorschriftsmäßig gesichert wurde. Stellt das Auto mangels Treibstoff seinen Dienst ein und bleibt auf freier Strecke liegen, dann hat der Fahrer die gleichen Maßnahmen zur Absicherung seines Fahrzeugs zu unternehmen wie bei jeder anderen Panne: Das heißt, bei den ersten Anzeichen dafür, dass etwas mit dem Auto nicht stimmt, fährt man mit eingeschaltetem Warnblinker an den rechten Fahrbahnrand, und dann wird die Gefahrenstelle mit einem Warndreieck kenntlich gemacht. Vor dem Verlassen des Fahrzeugs ist dabei eine Warnweste überzuziehen. Ist das Warndreieck vorschriftsgemäß platziert, bringt man sich möglichst zügig hinter der Leitplanke in Sicherheit, so eine solche am Ort des Geschehens vorhanden ist. Von dort aus kann man dann Hilfe rufen. Im Bußgeldkatalog sind Geldbußen von 30 bis 75 Euro vorgesehen für nicht vorschriftsmäßig abgesicherte Pannenfahrzeuge. Werden dabei andere Verkehrsteilnehmer gefährdet oder es kommt sogar zu einem Unfall, der mangelhafter Sicherung des liegengebliebenen Autos geschuldet ist, droht zudem ein Punkt in Flensburg. Dies gilt auch für „trocken gefahrenen“ Fahrzeuge. (ampnet/fw)

Fahrer alter VW Käfer werden sich noch erinnern. Lang ist es her, dass man in Autos mit einem Hebel auf den Reservetank umschalten musste, wenn der Sprit zur Neige ging. In modernen Fahrzeugen hingegen macht einen die Elektronik bereits frühzeitig darauf aufmerksam, dass der Wagen bald auf Reserve fährt. Sogar über die Fahrtstrecke, die mit dem verbleibenden Treibstoffvorrat noch zurückgelegt werden kann, wird der Fahrzeugenker informiert. Das bedeutet, dass heutzutage normalerweise niemand mehr mit leerem Tank liegenbleiben muss. Man sollte es auch tunlichst vermeiden, den Wagen trocken zu fahren. Zum einen droht ein Bußgeld und eventuell sogar Punkte in der Flensburger „Verkehrssünder-Kartei“. Zum anderen kann ein leerer Tank im ungünstigsten Fall Schäden am Kraftstoffsystem des



Ihr **Ansprechpartner**  
für **VW E-Autos**




**Service**

**Economy Service**



**Autohaus  
Vossel KG**

Heerstr. 54  
53894 Mechernich  
Tel.: 02443 31060

**Volkswagen Economy Service  
Vossel & Kühn**

Hermann-Kattwinkel-Platz 7  
53937 Schleiden-Gemünd  
Tel.: 02444 2212

**NOTARIUS**  
**KFZ-Technik**  
**Dahlem**  
☎ 02447-91 30 62



Anzeige

WIESO POWER?

Power (Energie) ist für uns alle von grundlegender Bedeutung und treibt jede Bewegung an, die wir machen. ProthesenträgerInnen stehen vor der Herausforderung, verlorene Gliedmaßen und Muskelkraft zu ersetzen. Mit Energie werden Deine Schritte leichter und Du kannst mehr von der Welt erleben.

GERINGERER ENERGIEAUFWAND

Prothesenträger verbrauchen 30-60 % mehr Energie als Menschen mit intakten Gliedmaßen. Das POWER KNEE senkt den En-

ergieverbrauch beim Gehen im Vergleich zu herkömmlichen mikroprozessorgesteuerten Prothesenkniegelenken.

VERBESSERTE SYMMETRIE

Für die meisten ProthesenträgerInnen ist es eine Herausforderung, symmetrisch zu gehen. Dies beeinträchtigt die Ausdauer im Alltag und führt zu einem höheren Risiko für Schmerzen im unteren Rücken und Arthrose. Das POWER KNEE verbessert die Symmetrie bei Aktivitäten wie Gehen, Aufstehen und Treppensteigen.

POWER KNEE - FÜR WEN IST

ES GEEIGNET?

Das POWER KNEE ist besonders geeignet für AnwenderInnen, die sich eine stärkere Unterstützung durch ihr Prothesenkniegelenk wünschen.

AnwenderInnen wie zum Beispiel Tanja: „Wenn ich gehe, kostet es nicht mehr so viel Kraft. Ich kam schnell gut zurecht und wusste, dass dies das perfekte Kniegelenk für mich war.“

Tanjas komplette Geschichte findet sich auf [www.ossur.de](http://www.ossur.de).

WIE FUNKTIONIERTDAS POWER KNEE?

Das Herzstück des POWER KNEE ist ein Motor, der fehlende Muskelkraft ausgleicht. Beim Gehen erlebt man damit eine aktiv motorisierte Schwungphase. Beim Aufstehen unterstützt die aktive Motorisierung. Wenn man Treppen oder Schrägen hinauf- oder hinabgest, bietet das POWER KNEE die Unterstützung und Hilfe, die benötigt wird, um diese leicht zu bewältigen. Kurz gesagt: Das POWER KNEE sorgt sowohl kurz- als auch langfristig für mehr Symmetrie, Stabilität und Ausdauer.



Modernste Orthopädietechnik  
seit über 30 Jahren!

Jetzt Termin vereinbaren!

Der beste Weg, die Vorteile des POWER KNEEs kennenzulernen, ist, es selbst bei einer kostenlosen Beratung in Schleiden auszuprobieren.

Die Vorteile des POWER KNEEs:

- Geringerer Energieverbrauch beim Gehen
- Anpassung an veränderte Geschwindigkeiten und Richtungsänderungen in Echtzeit
- Einfacheres Aufstehen durch aktiv motorisierte Unterstützung
- Nachahmung der menschlichen Muskelfunktion für ein natürlicheres Gangbild
- Treppen und Schrägen mit aktiv motorisierter Unterstützung meistern
- Kontrollierter Widerstand beim Hinuntergehen von Schrägen und Treppen
- Stehfunktion bei Belastung
- Bis zu 25 Stunden Akkulaufzeit und auswechselbarer Akku
- Personalisierbar mittels App
- Wetterfest



Öffnungszeiten: Mo, Di, Do, Fr 09 - 13 Uhr & 14:30 - 18 Uhr | Mi 09 - 13 Uhr | Sa geschlossen

Zentrale:

Am Markt 5 • 53937 Schleiden  
Tel. 02445 8508-60 • Fax 8508-62

[www.jansen-ot.de](http://www.jansen-ot.de)

Filiale:

Dr. Felix Gerhardusstr. 11 • 53894 Mechernich  
Tel. 02443 9021800 • Fax 02443 9021802

[mail@optj.de](mailto:mail@optj.de)

## Hitzeschutzmaßnahmen an der Grundschule Dahlem

Die zunehmend längeren und intensiveren Hitzewellen in den Sommermonaten können auch für die Grundschulkinder eine starke Belastung darstellen. „Hitzefrei“ war früher ein seltenes Vergnügen für Schülerinnen und Schüler. Die Maßnahme „Hitzefrei“ kann aktuell nicht mehr über die zunehmend längeren Zeiträume ergriffen werden, da viele Kinder täglich verlässlich bis 16 Uhr in der Schule betreut werden müssen.

Jeder kann sich wohl noch daran erinnern, wie unangenehm es ist, in der Mittagszeit verschwitzt in einer überhitzten Klasse zu sitzen, in der sich die Luft staut. Die Hitze macht müde, stört die Konzentration und verringert die Stresstoleranz, die Leistungsfähigkeit sinkt rapide.

In der Dahlemer Grundschule gibt es schon vielfältige Hitzeschutzmaßnahmen: Sonnenschutzsysteme, Vorhänge, Dämmung und Begrünung auf dem Schulgelände usw..

Trinkwasser wird für alle Schülerinnen und Schüler unbegrenzt durch den neuen Trinkwasserbrunnen bereit gestellt. Auch die Hanglage in der Natur trägt dazu bei, dass die Luft nicht steht. Außerdem können die Klassen nach draußen ausweichen, wo es auf



Foto: Grundschule Dahlem

dem großzügigen Schulgelände schattige Plätze gibt. Nun wurden durch den Bauhof der Gemeinde am Eingang „Am Bunnert“ 5 prächtige Hopfenbuchen entlang des Weges zur Verwaltung, vor den Klassenzimmern, gepflanzt. Die Hopfenbuche ähnelt

der Hainbuche und ist anspruchslos. Diese neue Baumreihe ist eine weitere Maßnahme, um das Klima in den Klassen positiv zu beeinflussen und mit zunehmendem Wuchs für Schatten zu sorgen. In wenige Jahren wachsen die Bäume zu einem durchgehenden

Schattenspender vor den Klassenfenstern.

Schulleiterin der KGS Dahlem  
Mirjam Schmitz  
Schulstraße 15  
53949 Dahlem  
02447/665  
[www.grundschule-dahlem.de](http://www.grundschule-dahlem.de)



TOP PARTNER

Ausgezeichnet für Kompetenz & Qualität





ROLLADEN  
HANSEN  
SEIT 1953

**Rolladen Hansen GmbH**  
Narzissenweg 4 | 53881 Euskirchen  
02251 777175 | [info@rolladen-hansen.de](mailto:info@rolladen-hansen.de)  
[www.rolladen-hansen.de](http://www.rolladen-hansen.de)

Jetzt  
Sonnenschutz  
planen!



## Sozialräumliche soziale Schuldnerberatung für ältere Mitbürger

Besonders nach der Flut erhöhter Bedarf

Im vergangenen Jahr hat unser Verband ein neues kostenloses Beratungsangebot geschaffen, das sich speziell an Seniorinnen und Senioren in finanzieller Notlage richtet: die „Sozialräumliche soziale Schuldnerberatung“ (So-SoSchu). Insbesondere nach der Flut im Juli 2021 ist für uns sichtbar geworden, dass die Altersarmut zugenommen hat und sich Betroffene zudem - häufig aus Scham - nicht beraten lassen. Diesen Trends möchten wir daher entgegenwirken. Unser Ziel ist, Barrieren abzubauen, damit die Menschen Hilfeangebote erhalten, welche Altersarmut möglichst verhindern, verringern oder abbauen können. Die Beratung wird über Mittel des Bundesministeriums für Umwelt, Naturschutz, nukleare Sicherheit und Verbraucherschutz finanziert.

„Wir stellen fest, dass die Altersarmut immer größer wird“, beschreibt Schuldner- und Insolvenzberaterin Andrea Zens. „Vielleicht ist sie bei uns in der ländlichen Eifel noch etwas versteckter - denn gerade unsere Seniorinnen und Senioren sind häufig sehr verschämt und nehmen die Unterstützung, die ihnen rechtlich zusteht, gar nicht erst in Anspruch.“ Viele Eifeler seien äußerst bescheiden, sie möchten es aus eigener Kraft schaffen oder fürchten, der Gesellschaft zur Last zu fallen. „Das sind edle Motive, wir möchten die Menschen jedoch ausdrücklich ermutigen, von ihrem Beratungsrecht Gebrauch zu

machen“, betont Andrea Zens. In der Eifel kommt die Flut als Ursache für Armut noch einmal hinzu. Viele Menschen mussten in ein Miethaus ziehen, weil das eigene Haus enormen Schaden genommen hat, wodurch doppelte Kosten entstanden sind. Andere hatten vorher Wohnraum vermietet, konnten nach dessen Zerstörung aber nicht mehr mit den bisherigen Mieteinnahmen rechnen.

Überhaupt sind viele Menschen durch die Flut gleich in mehreren Bereichen belastet, wie Kollegin Annette Schäfer, Fluthilfe Team Caritas, ergänzt: „Durch unsere Arbeit im Gemünder Fluthilfezentrum haben wir viel Erfahrung gesammelt und gute Kontakte in den Sozialraum. Dadurch merken wir, dass sich viele Beratungsthemen mit denen aus anderen Bereichen überschneiden, beispielsweise aus der Allgemeinen Sozialen Beratung oder auch dem Bereich der Pflege. Hier können wir unsere Ressourcen als Caritasverband gut bündeln.“ Mit Sozialräumen sind Orte gemeint, an denen Menschen auf verschiedene Art und Weise zusammenleben oder sich begegnen. Im Falle der SoSoSchu bedeutet dies, dass die Beraterinnen vor allem aufsuchend tätig sind und Betroffene in ihrem Zuhause beraten, aber auch in Seniorencafés, Gymnastikgruppen oder Spieletreffs.

„Da sind wir nicht festgelegt“, betonen die Beraterinnen. Wichtig sei, verschiedene Angebote zu konzipieren, unterschiedliche Orte aufzusuchen und Netzwerke auszu-

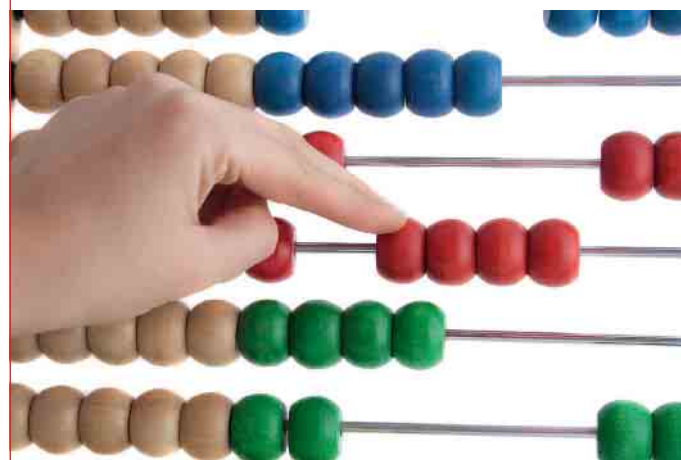
bauen, um die Bürgerinnen und Bürger zu erreichen und informieren zu können. Tatsächliche Bedarfe würden regelmäßig ermittelt, um möglichst passgenaue Angebote zu initiieren. „An welchem Ort auch immer - die älteren Menschen erhalten konkrete Informationen, welche Hilfesysteme von ihnen genutzt werden können. Viele wissen nicht um ihre Ansprüche auf Grund-sicherung oder Wohngeld. Hier kommen wir ins Spiel.“

Wer Fragen oder Beratungsbedarf hat, kann sich ab sofort bei Andrea Zens unter **02443 9029811** oder bei Annette Schäfer unter **0173 2683260** wenden.

Zudem kann man eine E-Mail an [a.zens@caritas-eifel.de](mailto:a.zens@caritas-eifel.de) oder [a.schaefer@caritas-eifel.de](mailto:a.schaefer@caritas-eifel.de) schreiben.



### Sozialräumliche soziale Schuldnerberatung für Seniorinnen und Senioren



#### Kontakt:

- ▶ Andrea Zens: 02443 9029811
- ▶ Annette Schäfer: 0173 2683260

Caritasverband  
für die Region  
Eifel e.V.



## Lückenschluss im Eifel Trekking

Vier neue Naturlagerplätze in Dahlem und Hellenthal



Vertreter der beteiligten Kommunen, des Naturparks Nordeifel und der Nordeifel Tourismus GmbH stellten die Standorte der vier neuen Trekking-Plattformen vor. Foto: Gemeinde Hellenthal

Der Naturpark Nordeifel hat im Rahmen des LEADER-Förderprojekts „Lückenschluss im Eifel Trekking“ in enger Zusammenarbeit mit den Kommunen Dahlem und Hellenthal die Eröffnung von vier weiteren Naturlagerplätzen im Naturparkgebiet bekannt gegeben. Seit dem Start des Projekts im

Jahr 2016 hat das Eifel-Trekking im Naturpark Nordeifel insbesondere bei jungen Menschen eine starke Resonanz erfahren. Trotz einer starken Nachfrage ist die Anzahl der Lagerplätze in den letzten acht Jahren nur vorsichtig gewachsen. Jeder Standort wurde sorgfältig zwischen den Kommunen, Naturschutz-

und Forstbehörden sowie dem Projektträger abgestimmt. Die neuen Lagerplätze, mit den bezeichnenden Namen „Freiluftleben“, „Flow“ und „600 über Normalnull“ in Hellenthal sowie „Abwesend“ in Dahlem, bieten jeweils einen einzigartigen Charakter und sind sorgfältig in die natürliche Umgebung integriert. Mit der Eröffnung der vier Trekkingplätze wurde auch zeitgleich ein neues Buchungssystem mit größerer Nutzerfreundlichkeit auf [www.trekking-eifel.de](http://www.trekking-eifel.de) zur Verfügung gestellt. Der Naturpark Nordeifel freut sich über die Eröffnung von vier neuen Naturlagerplätzen in seiner malerischen Kulisse und betont die herausragende Erfolgsgeschichte durch eine vorbildliche Zusammenarbeit verschiedener Akteure. Manfred Poth, Vorsitzender des Naturparks Eifel, zeigt sich erfreut über diese Erweiterung und hebt die Bedeutung der Zusammenarbeit hervor, die durch eine effektive Arbeitsteilung und Koordination geprägt ist. Der Naturpark Nordeifel spielt eine zentrale Rolle bei der Einwerbung und Nutzung von Fördermitteln sowie bei der Abstimmung der Standorte mit den Mitgliedskommunen. Die Kommunen übernehmen wiederum die wichtige Aufgabe

der Verkehrssicherung und langfristigen Pflege der Trekkingplätze, was einen nachhaltigen und sicheren Naturgenuss gewährleistet. Eine weitere zentrale Partnerin ist die Nordeifel Tourismus GmbH, die als zentrale Anlaufstelle für Buchungen und Beratung fungiert. Sie steht Gästen mit Rat und Tat zur Seite und bewältigt die Vielzahl an telefonischen Anfragen. Interessierte Wanderer können die Naturlagerplätze auf der Webseite [www.trekkingeifel.de](http://www.trekkingeifel.de) für 15 Euro pro Zelt und Nacht buchen. Die Buchungsbestätigung enthält die GPS-Koordinaten und eine genaue Wegbeschreibung zu den Standorten. Weitere Informationen zu Ausrüstung, Tourenvorschlägen und Benutzerordnungen sind ebenfalls auf der Webseite verfügbar. Bei Fragen steht die Nordeifel Tourismus GmbH unter der Telefonnummer 02441 994570 zur Verfügung. Die vier Plätze wurden im Rahmen einer LEADER-Förderung mit einer Summe in Höhe in 36.000 Euro gefördert. Im Schnitt kostet die Einrichtung von einem Platz 9.000 Euro, wovon 3.185 Euro als Eigenanteil von den Kommunen getragen wurden. Die Umsetzung des Buchungssystems erfolgte durch eine Finanzierung des Naturparks Nordeifel e.V. sowie der Nordeifel Tourismus GmbH.



# NUTZE DEINE STIMME.

## EUROPAWAHL 9. JUNI 2024

### Stimme für Europa! Deine Wahl, unsere Zukunft.



#NUTZE  
DEINE  
STIMME  
EUROPAWAHL.EU





RAUTENBERG  
MEDIA

Ihr Team der **RAUTENBERG MEDIA**

© Europäische Union, [2024] – Quelle: Europäisches Parlament  
<https://together.europarl.europa.eu/de/download-centre/campaign/europawahl-2024-zum-ausdrucken-565>



## Gesang wieder im Unterrichtsangebot

Musikschulzweckverband Schleiden

Die eigene Stimme entdecken und verbessern, neue Sounds und Techniken erlernen, Ausdruck, Interpretation und Performance entwickeln, dies alles sind Schwerpunkte eines Gesangsunterrichts, egal ob Rock, Pop oder Klassik. Um gerade dem steigenden Bedürfnis nach Unterricht in diesem Bereich nachzukommen,

erweitert die Musikschule mit der Fachlehrerin Sophie Mende ihr Angebot. All diejenigen, die Lehrerin und Konzept kennenlernen möchten, sind herzlich zu einer Vorstellung anlässlich unserer „Tage der offenen Tür“ am Samstag, 15. Juni und Sonntag, 16. Juni, von 14 bis 17.30 Uhr, in die Realschule Schleiden eingeladen.

## Junge Alte in Dahlem

Seit über einem Jahr treffen sich nun schon die jungen Alten am ersten Dienstag im Monat um 15 Uhr im Vereinshaus. Neben Kaffee und Kuchen in geselliger Runde gibt es Zeit für gute Gespräche, zum Spielen und Singen. An unserem nächsten Treffen am

4. Juni besucht uns Herr Ohlert und unterhält uns mit seinem Diavortrag „Die Natur im Sucher“. Alle interessierten Seniorinnen und Senioren sind herzlich willkommen. Zur Deckung der Kosten sammeln wir einen Eigenanteil ein.

## Dahlemer Häusertaufe

Liebe Gemeinde, wie gewohnt wird es auch in diesem Jahr, an Kirmesmontag, 7. Oktober, ein traditionelles Häusertaufen geben. Hier werden feierlich, mit der Dorfgemeinschaft, die neuen Häuser eingeweiht und bekommen im

Anschluss ihr Taufschild. Solltet ihr euer Haus taufen lassen wollen oder Fragen zum Ablauf haben, meldet euch bis zum 31. Juli bei Markus Wirtz, Tel.: 0160 96437793.

Euer Kirmeskomitee 2024



Am **09.06.**  
wählen gehen!

# EU FÜR EU

**Hier fördert die EU**  
**im Kreis Euskirchen**

**LEADERFÖRDERUNG**

**LEADER** richtet sich gezielt an ländliche Regionen und zielt auf die **Entwicklung der Struktur- und Dorfentwicklung** ab.

Alle **Kommunen, Bürger:innen** und Akteur:innen aus dem **Wirtschafts-, Sozial- und Umweltbereich** in den 3 LEADER-Regionen des Kreises können **finanzielle Förderung** für Projekte, die der lokalen Entwicklungsstrategie der Region entsprechen, **beantragen**.

**FÖRDERUNG DIGITALER ENDGERÄTE IN SCHULEN**

Über **REACT-EU** konnten für die **Schüler:innen** der kreiseigenen Schulen **mobile Endgeräte** angeschafft werden.

Das Projektvolumen betrug 64.617,60 €, davon wurden **60.000 € gefördert**.

**Land4Climate** zielt darauf ab, naturbasierte Lösung zum **Resilienzaufbau** gegen die **Folgen des Klimawandels** auf **Privatflächen** zu fördern – bspw. Entsiegelung, Renaturierung oder Begrünung.

Das Projekt wird mit **1.779.791,25 €** komplett gefördert.

**LAND 4 CLIMATE**

weitere Infos zu den Projekten findest du hier  
**gruene-euskirchen.de**

V.i.S.d.P.: BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN KV Euskirchen | Mylram Kemp | Hochstraße 42 | 53879 Euskirchen



# BESTATTUNGEN

WIR HELFEN IHNEN ABSCHIED ZU NEHMEN!



# TRAUER

DIE LETZE RUHE FINDEN



**Ohles**  
Mechnich  
**Wüller**  
Simmerath / Schmidt  
**Bestattungen**

**Meisterbetrieb**  
Bahnstr. 41-43, Mechnich  
**02443-2107**  
Kammerbruchstr. 4, Simmerath  
**02473 - 1318**  
Nideggener Str 5, Schmidt  
**02474 - 1033**

Informieren Sie sich...  
**ihrbestatter.de**

## Liebevolle Grabgestaltung, zuverlässige Pflege



Foto: Pixabay

**Bestattungen Heissler**

*Ihre vertrauensvolle Begleitung im Trauerfall*

*Die Zeit heilt nicht alle Wunden,  
sie lehrt uns nur, mit dem  
Unbegreiflichen zu leben.*

**53945 Blankenheim**  
**Räuberspesch 1**  
Tel.: 02449 / 277  
Mobil: 0173 95 31 24 1



Einen Ort für die Trauer haben. Einem geliebten Menschen ein Denkmal setzen. Sein Andenken in Ehren halten. So klassisch formulieren es viele Menschen, wenn man sie nach der Bedeutung fragt, die eine Grabstätte für sie hat. Gerade mit dem „in Ehren halten“ eng verbunden, ist die Frage nach der Grabpflege. Denn so wichtig eine liebevoll geschmückte Ruhestätte den meisten ist, vielen ist es schlicht nicht möglich, sich dauerhaft persönlich um alles zu kümmern. Wer die Grabgestaltung und -pflege oder auch nur Teile davon in professionelle Hände legen möchte, kann einen

Treuhandvertrag mit einer Dauergrabpflegeorganisation und einer Friedhofsgärtnerei abschließen - sogar schon zu Lebzeiten. Zuverlässig, kompetent und mit viel Fingerspitzengefühl sorgen die Friedhofsgärtnerinnen und -gärtner dafür, dass die Grabstätte jederzeit ansprechend und gepflegt aussieht - und zwar ganz individuell nach den Wünschen des jeweiligen Auftraggebers, von der Gestaltung über den Umfang der Pflegearbeiten bis zur Vertragslaufzeit. Informationen zu den Dienstleistungsangeboten der Friedhofsgärtner finden Sie im Internet unter [www.grabpflege.de](http://www.grabpflege.de). (GdF)

**Bestattungen Riethmeister**

**Wir begleiten  
Ihren Trauerfall**

- Beratung, Bestattungsvorsorge
- Erledigung aller Formalitäten
- Überführungen im In- und Ausland
- Beerdigungen auf allen Friedhöfen

Blankenheimer Straße 2  
53945 Blankenheim-Freilingen  
Tel.: 02697-12 68 o. 7697





**Bestattungen**  
**Weber**

- Erdbestattungen
- Feuerbestattungen
- Seebestattungen
- Naturbestattungen

**Ralf Weber Tel. 02447 / 239**  
**0173 28 772 09 Tag / Nacht**  
Sarg- Urnenausstellung Hauptstr. 63 53949 Dahlem





# BESTATTUNGEN TRAUER

## Eine würdige Bestattung

Alle gesellschaftlichen Trends spiegeln sich, früher oder später, auch in der Bestattungskultur wider. Sei es die Digitalisierung, die Individualisierung, die Zunahme der Nomadisierung, einhergehend mit einer zunehmenden Mobilität der Gesellschaft, aber eben auch eine veränderte Ernährungs- und Lebensweise oder andere Dispositionen, die zu Übergewicht und infolgedessen zu Adipositas führen können. Über die Hälfte der Erwachsenen in Deutschland ist übergewichtig, fast ein Viertel ist sogar adipös. Betroffene können sich an den Adipositas-Selbsthilfe-Verein wenden.

Dem Lauf der Dinge folgend, werden auch diese Menschen einmal sterben. Die Bestatter des Bundesverbandes Deutscher Bestatter e.V. engagieren sich dafür, für alle Menschen eine würdige Beisetzungsform zu finden, ganz gleich ob groß, klein, schwer oder leicht, geboren oder ungeboren, verstorben.

Natürlich muss man auf die besonderen Bedingungen reagieren und entsprechend planen. Ob Erd- oder Feuerbestattung, für beide Abschiedswege wird ein Sarg benötigt. So kümmert sich der Bestatter zum Beispiel um einen maßangefertigten Sarg, denn Standardsärge sind nur 65-70 cm breit. Ist eine Feuerbestattung gewünscht, nimmt er zum nächstgelegenen Krematorium Kontakt auf, welches auch Kremierungen adipös Verstorbener durchführen kann. Dort können auch Trauerfeiern stattfinden. Ist eine



Für sehr große und sehr schwere Menschen gibt es maßangefertigte Särge. Foto: BDB e.V./akz-o

Erdbestattung gewünscht, organisiert der Bestatter auf Wunsch die gesamte Vorbereitung und Durchführung der Beisetzung: die Grabart, eine ausreichende Anzahl Sargträger oder ein Transport des Verstorbenen im Sarg zur Grabstelle.

**Vorkehrungen zu Lebzeiten treffen**  
Es empfiehlt sich, sich frühzeitig beraten zu lassen, entweder bei einem Bestatter im Institut oder bei einem Hausbesuch ([www.bestatter.de](http://www.bestatter.de)). Was viele Vorsorgenden nicht wissen, für eine wirklich sichere Bestattungsvorsorge - auch im zukünftigen Pflegefall oder bei bevorstehender sozialer Notlage - gibt es im Grunde nur zwei sichere Lösungen: 1. Eine einmalige Einlage in einen sogenannten „Bestattungsvorsorge-Treu-

handvertrag“ oder 2. eine „Sterbegeldversicherung“, die in Raten angespart wird. Der Bundesverband Deutscher Bestatter e. V. bietet über die Deutsche

Bestattungsvorsorge Treuhand AG und das Kuratorium Deutsche Bestattungskultur GmbH die Absicherung von Bestattungsvorsorgeverträgen an. (akz-o)

„Ich will dem Opa ein Bild malen.“



Kinder haben oft gute Ideen.

Abschied ganz persönlich.

**Dieter Joisten**

Bestattungen

Schleidenener Str. 40 • 53937 Schleiden-Gemünd  
[www.bestattungen-joisten.de](http://www.bestattungen-joisten.de)

Tel. 02444 - 21 53

Inh. Dennis Paes

Meisterbetrieb

**BESTATTUNGEN BECKER**



Kein Abschied auf der Welt fällt schwerer als der von einem geliebten Menschen.  
Wir begleiten Sie.

Bahnhofstraße 22 • Kaller Straße 39 • 53925 Kall / Sistig  
[www.bestattungen-becker.de](http://www.bestattungen-becker.de)

**Tel. 0 24 41 - 91 10 10**

Die Bestatter

**E.ERNST** GMBH

**A. Grahl**  
& Söhne

Im Trauerfall an Ihrer Seite

- ✓ Bestattungen auf allen Friedhöfen im In- und Ausland
- ✓ Bestattungsvorsorge
- ✓ Sterbegeldversicherungen
- ✓ Verabschiedungsräume
- ✓ Beratung durch fachgeprüfte Bestatter

**Mechernich / Kommern**  
Wingert 27-29  
02443 / 9999-0

**Zülpich**  
Nideggener Straße 5  
02252 / 950183

**Kall**  
Dieter Schüttler  
Auf dem Fels 17  
02441 / 911084

Informationen erhalten Sie auch unter:  
[www.bestattungen-ernst-gmbh.de](http://www.bestattungen-ernst-gmbh.de)  
[info@bestattungen-ernst-gmbh.de](mailto:info@bestattungen-ernst-gmbh.de)

Treff für trauernde Männer

Am Mittwoch, 26. Juni, findet um 19 Uhr der erste Treff für trauernde Männer in der Eifel statt. Bis zum 10. Juni wird um Anmeldung gebeten. Dann wird entschieden, an welchem Ort das Treffen stattfindet. Den Teilnehmern sollen dadurch zu weite Anfahrtswege erspart bleiben. Eingeladen sind Männer, die einen Verlust erlebt haben und sich in einem geschützten Rahmen austauschen möchten. Es kann über all das gesprochen werden, was im Zusammenhang mit der Trauer bewegt. Jeder darf sich geben, wie er ist und wie er sich

an diesem Abend fühlt. Es darf geweint und es darf auch gelacht werden. Der Treff für trauernde Männer ist ein Angebot der Gemeinschaft der Gemeinden Hl. Apostel Matthias Blankenheim/Dahlem und wird geleitet von Pastoralreferent Martin Westenburger, der als Trauerbegleiter ausgebildet ist und dem ehemaligen Männerseelsorger Pfr. Josef Berger. Anmeldung und Info bei Pastoralreferent Martin Westenburger (02697/9079568; martin.westenburger@gdg-blankenheim-dahlem.de).

**Große Auswahl an Trauringen!**

Ankauf von Altgold

**Oliver Wetzel** Juwelier  
Goldschmiedemeister

Goldschmiede Oliver Wetzel  
Zum Markt 6 · 53894 Mechernich  
Tel. 0 24 43 - 4 80 19  
www.juwelier-wetzel.de

info@juwelier-wetzel.de



Anzeige

Fischereigenossenschaft Dahlem

- Auszahlung von Fischereipachtanteilen -

Die Genossenschaftsversammlung der Fischereigenossenschaft Dahlem hat in ihrer Sitzung am 20.12.1994 eine 2. Änderungssatzung zur Satzung der Fischereigenossenschaft Dahlem beschlossen. Danach sind die Einnahmen der Fischereigenossenschaft, soweit sie nicht zur Erfüllung der Aufgaben der Genossenschaft oder nach Maßgabe des Haushaltsplanes für Rücklagen zu verwenden sind, auf Antrag an die Mitglieder auszuschütten. Ein einmal gestellter Antrag hat auch für die Auszahlung zukünftiger Pachtanteile Gültigkeit. Ich gebe hiermit allen Mitgliedern der Fischereigenossenschaft Dahlem die Gelegenheit, einen solchen Antrag auf Auszahlung der Fischereipachtanteile zu stellen. Dies muss innerhalb eines Monats nach Bekanntmachung geschehen. Der Antrag ist schriftlich oder telefonisch zu stellen bei:  
Fischereigenossenschaft Dahlem  
z.Hd. Erwin Bungartz  
Hauptstraße 23, 53949 Dahlem  
Tel.-Nr.: 02447/9555-47  
Dahlem, 22.05.2024  
gez. - Jan Lembach -  
Vorsitzender

WAS WANN WO

Veranstaltungskalender für den Bereich der Gemeinde Dahlem

**Bis Sonntag, 8. September**  
**Kronenburg**  
Ausstellung:  
„Blick auf die Sammlung-IV“  
Kunstkabinett der Dr. Axe-Stiftung  
12 bis 17 Uhr



**konrad**  
*herrliche Markisen*

Sebastianusstr. 4-6 · Euskirchen  
Tel. 0 22 51 / 94 11-0  
www.konrad-net.de

Ort: Gerichtsstr. 12,  
53949 Dahlem  
**Freitag, 31. Mai**  
**Schmidtheim**  
Blutspenden im Bürgerhaus  
in Schmidtheim  
Beginn: 16 Uhr  
**Freitag, 31. Mai,**  
**bis Sonntag, 2. Juni**  
**Kronenburg**  
Ausschnitte aus der Sammlung  
des Kunststalls  
Der Kunststall  
10 bis 13 Uhr und 15 bis 18 Uhr  
Ort: Burgstraße 10,  
53949 Dahlem  
**Freitag, 31. Mai**  
**Schmidtheim**  
DRK: Blutspenden im Bürgerhaus  
Schmidtheim

Beginn: 16 Uhr  
**Mittwoch, 5. Juni**  
**Dahlem**  
Treffen BahnSozialWerk lädt alle  
Spenderinnen und Spender zum  
gemütlichen Nachmittag ein. Treff-  
punkt: 14 Uhr, Vereinshaus Dahlem  
**Mittwoch, 5. Juni**  
**Schmidtheim**  
Seniorenwanderung  
mit dem Eifelverein Schmidtheim  
Treffpunkt: Dorfplatz, 14 Uhr  
**Freitag, 7. Juni,**  
**bis Sonntag, 9. Juni**  
**Kronenburg**  
Ausschnitte aus der Sammlung  
des Kunststalls  
Der Kunststall  
15 bis 18 Uhr  
Ort: Burgstraße 10,

53949 Dahlem  
**Sonntag, 9. Juni**  
**Kronenburg**  
Hoffest auf dem Hasenberghof  
Beginn: 11 Uhr  
Ort: Gerichtsstraße 12,  
53949 Dahlem  
**Freitag, 14. Juni,**  
**bis Sonntag, 16. Juni**  
**Schmidtheim**  
Sportfest, Sportplatz Schmidtheim  
Beginn: 14 Uhr  
Ort: Weiherstraße, 53949 Dahlem  
**Freitag, 14. Juni**  
**Sonntag, 16. Juni**  
**Kronenburg**  
Ausschnitte aus der Sammlung  
des Kunststalls  
Der Kunststall  
10 bis 13 Uhr und 15 bis 18 Uhr  
Ort: Burgstraße 10, 53949 Dahlem



Würfel tanzten auf den Tischen



Von links: Nicole Heinen (3. Platz), Anita Groll (Gesamtsiegerin), Mats König, (VR-Bank-Filialleiter), Leander Lutsch (2. Platz), Sabrina Krause (Schock-Aus-Königin), Mäggi Thelen (Goldene Ananas) und Turnierleiter Reiner Züll. Fotos: A. Züll

Überraschung bei der zehnten Kaller Schockermeisterschaft - Die 80-jährige Würfel-Artistin Anita Groll gewann den begehrten „Luisjen-Cup“ und den Goldpokal der VR-Bank Nordeifel - Mit 44 Teilnehmern aus den Kommunen Kall, Hellenthal, Mechernich, Schleiden und Züllich war das Turnier restlos ausgebucht

Kall - Da soll noch einer sagen, dass ältere Menschen keinen Bock mehr auf Wettkampf haben. Denn das Gegenteil zeigte sich jetzt bei der zehnten Kaller Schockermeisterschaft des Vereins zur Erhaltung der Gaststätte Gier in Kall. Es war die 80-jährige Seniorin Anita Groll, die nach fast vierstündigem Würfeln-Wettkampf als Siegerin hervorging.

Die betagte Würfelartistin gewann sowohl den Großen Goldpokal der VR-Bank Nordeifel als auch den begehrten Wanderpokal „Luisjen-Cup“, der an die Kultwirtin Luise Gier erinnert. Luise Gier hatte von 1914 an über 70 Jahre hinweg die Gäste in der denkmalgeschützten Traditionsgaststätte bewirtet, ehe sie den Betrieb nach einem Treppensturz im Jahr 1983 im Alter von 84 Jahren aufgeben musste. Um die Erinnerung an seine Großmutter und weithin bekannte Wirtin des Gasthauses wach zu halten, hatte Andreas Gier, der Enkel der einstigen Kult-Wirtin, den großen Wanderpokal gestiftet.

Zum nunmehr zehnten Mal hatte der Verein zur Erhaltung der Gaststätte Gier die Meisterschaft veranstaltet, bei der es neben dem

„Luisjen-Cup“ auch um den Großen Preis der VR-Bank Nordeifel ging. Mit 44 Teilnehmern, im Alter von 16 bis 80 Jahren, aus den Gemeinden Kall und Hellenthal sowie den Städten Schleiden, Mechernich und Züllich waren alle elf Spieltische im Kaller Schocker-Tempel ausgebucht.

Die Meisterschaft ging dieses Mal über drei Durchgänge mit einmal 15 und zweimal zwölf Spielen, wobei nach jedem Durchgang die Tischbesetzungen neu ausgelost wurden. Fast fünf Stunden lang tanzten die Würfel über die Tische, wobei die Spieler oft lautstark um „Schock aus“, „Straße“ oder „Pasch“ kämpften.

Die Präsentation der vielen Sachpreise, den Siegerpokale in Gold und Silber und der riesige Luisjen-Cup spornte die Würfelartisten zu Höchstleistungen an. Besonders begehrt war der Volltreffer „Schock Aus“ (dreimal die Eins), denn erstmals wurde auch für den besten Schock-Aus-Werfer ein von der VR-Bank gestifteter Wanderpokal ausgespielt.

Es ging schon langsam auf dessen Mitternacht zu, als Turnierleiter Reiner Züll, dessen Assistentin Marion Groll und der Leiter der Kaller VR-Bank-Filiale, Mats König, zur Siegerehrung schritten. Sieger der neunten Meisterschaft wurde die zuvor erwähnte Anita Groll, die am Ende stolze 151 Zähler und 15 Schock-Aus Volltreffer erzielt hatte. Die 80-Jährige gewann mit ihrem Gesamtsieg auch die Damenwertung und damit einen weiteren Wanderpokal für die

„beste Dame“ des Turniers. Platz zwei belegte mit 147 Punkten und 19 Schock-Aus-Volltreffern der Kaller Leander Lutsch, gefolgt von Nicole Heinen aus Schleiden, die mit 145 Punkten und 17 Schock-Aus-Würfen Platz drei belegte. Den Titel der Schock-Aus-Königin errang Sabrina Krause aus Kall, die es nach den 41 Spielen auf stolze 22 Schock-aus-Volltreffer gebracht hatte, und neben dem VR-Bank-Wanderpokal ein 10-Liter-Fass Bier mit nach Hause nehmen konnte. Insgesamt

warfen die 44 Spieler im Verlauf des Abends die dreimal Eins-Volltreffer insgesamt 638 Mal. „Eine tolle Leistung“, so Turnierleiter Reiner Züll.

Weniger Glück hatte Mäggi Thelen aus Schwerfen, die mit 73 Punkten und acht mageren Schock-Aus-Würfen die rote Laterne gewann, die Turnierleiter Reiner Züll in Form einer großen brennenden roten Kerze überreichte. Als Zugabe gab es für die glücklose Spielerin die traditionelle goldene Ananas.

(Reiner Züll)



ERLEBE DEN STEINBRUCH

Tag der offenen Tür für die Gemeinde Kall

SAMSTAG,  
10.08.2024  
10 - 16 Uhr

Treffpunkt:  
P&R Parkplatz  
Trierer Straße 19  
53925 Kall  
Von dort aus  
um 9.45 Uhr  
Shuttle-Service  
zum Steinbruch

Anmeldung bitte bis spätestens zum 28.06.2024 per Mail an: tagderoffenentuer@kalksteinwerke-kall.de



Weitere Informationen unter:

www.ik-umwelt.de/aktuelles



## Ein Paradies für Kaffeetrinker



Ein Tag ohne Kaffee ist für viele Deutsche undenkbar. Es ist das Lieblingsgetränk am Morgen. Ohne eine Tasse des beliebten Heißgetränks werden viele erst gar nicht richtig wach. Gut 150 Liter trinkt jeder Deutsche im Jahr, macht in etwa einen halben Liter pro Tag. Das braune Heißgetränk ist bei den Deutschen denn auch belieb-

ter denn je: Die Deutschen trinken in jeder Sekunde 2315 Tassen Kaffee. Wer's genau wissen will: Das sind 73 Milliarden Tassen pro Jahr. Rund 6,9 Kilogramm Kaffee-pulver oder Kaffeebohnen kauft jeder Deutsche im Jahr ein. **Und hier gilt es Preisunterschiede zu erkennen.** Direkt an der deutsch-belgischen Grenze in Losheim gibt es das

seit Jahrzehnten das berühmte Grenzgeschäft „Ardenner Grenzmarkt“ - heute gehört es zu der belgischen „Delhaize“ Gruppe. Wo früher noch der Zoll war und Schmuggler Angst hatten erwischt zu werden befindet sich heute ein Einkaufs- und Freizeitcenter. Mit verschiedenen Ausstellungen und Einkaufsmöglichkeiten sowie gastronomischen Betriebe.

Im belgischen Supermarkt „Delhaize“ befindet sich das Kaffeeparadies. Mehr als 300 Sorten Kaffee findet man hier. Alle gängigen deutschen und internationalen Marken in allen Verpackungseinheiten und für alle Zubereitungsarten sind ständig in großer Auswahl vorrätig. Aber auch besondere und seltene

### Kaffeegenießer treffen sich an der Grenze.

#### Das KAFFEEPARADIES

direkt an der deutsch/belgischen Grenze!

**LOSHEIM/EIFEL**    Gültig vom 1.6. - 4.6.2024, solange Vorrat, außer bei Druckfehlern!

Tel. 06557/9019412

1 Kilo vac. Vorteils-pack

**7,99 €**

**3,49 €**

500 gr. vac.

**3,49 €**

100 Pads für Senseo

**7,69 €**

1 Kilo Bohnen

**9,19 €**

**Ardenner Cultur Boulevard**  
Prümer Str. 55  
D-53940 Losheim/Eifel  
[www.grenzgenuss.net](http://www.grenzgenuss.net)

**RIESENAUSWAHL an Kaffee, Schokolade und belgischem Bier!**  
Supermarkt: Täglich von 8.00-18.30 Uhr, auch an SONN- & FEIERTAGEN geöffnet! Die Ausstellungen haben montags RUHETAG!





Marken findet man hier. So wie der berühmte „Chat noir“ aus Belgien oder eine besondere Auswahl an Bio und Fairtrade Produkten.

Das Besondere ist nicht nur die Auswahl, sondern der Preis.

Aufgrund einer weitaus niedrigeren Kaffeesteuer als in Deutschland ist der Kaffee in Belgien viel günstiger. Und es handelt sich dabei nicht um Lokangebote, sondern um Dauerangebote.

**Interessant für Kaffeetrinker. Was die Oma schon immer wusste.**

Neueste Studien belegen Kaffee ist gesundheitsförderlich.

Immer mehr Studien legen nahe, dass Kaffee einen positiven Effekt auf die Gesundheit hat - und etwa das Risiko für Herzinfarkt, Schlaganfall oder Diabetes sinkt.

**Kaffeekonsum soll das Leben verlängern.**

Kaffeeliebhaber leben länger? Das klingt zu schön, um wahr zu sein. Tatsächlich kommen Wissenschaftler der amerikanischen Gesundheitsbehörde zu diesem Ergebnis. In einer kürzlich veröffentlichten Studie untersuchten sie, wie sich der regelmäßige Kaffee Konsum auf

die Sterblichkeit auswirkt. Es zeigte sich, dass der Kaffee genuss einen leicht lebensverlängernden Effekt hat.

Und Koffein hat auch eine schützende Wirkung gegen Alzheimer und Parkinson.

Im Tierversuch zeigte Koffein eine schützende Wirkung gegen Alzheimer. Gaben Forscher alzheimerkranken Mäusen Koffein ins Trinkwasser, besserten sich auch die Symptome bereits erkrankter Tiere. Das Bohnen-getränk scheint auch das Risiko für Parkinson zu senken. Jedenfalls erkrankten Kaf-

fee-trinker seltener an der Krankheit, wie in verschiedenen epidemiologischen Studien gezeigt werden konnte. In Tierexperimenten verhindert Koffein den Abbau von Nervenzellen.

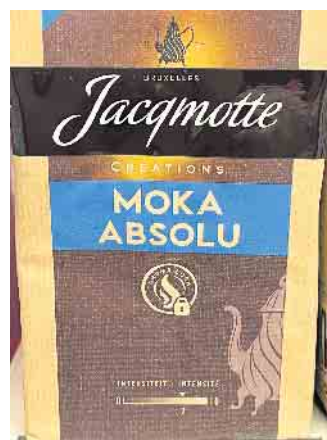
Also liebe Kaffeetrinker, genießen Sie ihren Kaffee.

Kleiner Tipp für einen Tagesausflug: Direkt gegenüber befindet sich die bekannte Krippenausstellung ArsKRIPPANA. Mehr als 300 Krippen aus der ganzen Welt, wunderschön in Szene gesetzt. Und nebenan das Möbeloutlet Ludwig, mit pfiffigen Deko-Ideen.

Für jeden Geldbeutel preiswerte und richtig schöne Möbel und das bekannte Mineralien Geschäft ArsMINERALIS. Kommen Sie vorbei und entdecken Sie etwas Neues.

Der AD DELHAIZE ist täglich geöffnet von 8 bis 18:30 Uhr, auch sonntags. Und wenn Sie gleich vor Ort ein gutes belgisches Bier genießen möchten, gibt es nebenan das CAFE Bistro Old Smuggler mit einer großen Auswahl an belgischem Kuchen.

Infos und aktuelle Preise finden Sie unter: [www.grenzgenuss.net](http://www.grenzgenuss.net)



## REGIONALES

### Fitness Parcours für's Gehirn

Nach einem kurzen Exkurs zum Thema Gedächtnis und Gedächtnistraining können an verschiedenen Stationen eines abwechslungsreichen Mitmach-Parcours Denkspiele ausprobiert, Aufgaben gelöst, Konzentration und Kreativität getestet werden. Einfache Bewegungs- sowie Sinnesübungen für zwischendurch,

ergänzen das Programm.

Samstag, 1. Juni, 10 bis 12.30 Uhr  
Familienzentrum Nettersheim,  
Schulstraße 6

Kursleitung und Anmeldung:  
Marion Dorfstetter-Barth,  
zertifizierte Gedächtnistrainerin,  
BVGT e.V., [marion@ddaten.de](mailto:marion@ddaten.de),  
Tel. 06597/4879, Kosten: 15 Euro

### Gesprächskreis

Künstlertreff Nettersheim

Was einst als Stammtisch begann, ist längst zu einer festen Institution geworden.

Hier treffen sich regelmäßig Künstlerinnen und Künstler der Region zum kreativen Austausch.

Gäste sind herzlich willkommen.  
Freitag, 7. Juni, 19.30 Uhr  
Ort: Klosterbibliothek,  
Klosterstraße 12

Anmeldung:  
Anja Raith,  
0157/76025762,  
[raith.a@gmx.de](mailto:raith.a@gmx.de)



## Hausbau mit Einliegerwohnung

Praktische Altersvorsorge im Souterrain

**Erstklassige FENSTER**  
in Holz und Kunststoff

**ZU SUPER GÜNSTIGEN PREISEN**

sowie Haustüren & Wintergärten

[www.HM-Eifelfenster.de](http://www.HM-Eifelfenster.de)  
Tel. 0 65 97 - 900 841



Keller werden heute zum Wohlfühlwohnen genutzt. Foto: GÜF/Fertighaus WEISS

**konrad**  
*solide Fliegengitter*

Sebastianusstr. 4-6 · Euskirchen  
Tel. 0 22 51 / 94 11-0  
[www.konrad-net.de](http://www.konrad-net.de)

Polstermöbel, Dekorationen und Teppiche.

**ASSMANN GmbH**  
Polstermöbel-Werkstätten

Antweiler Straße 12  
53894 Mechernich-Wachendorf  
Telefon 02256 824  
[www.assmann-wohndesign.de](http://www.assmann-wohndesign.de)

**Polsterarbeiten**  
*Josef Baum*  
Über 30 Jahre Berufserfahrung

Aufpolsterung · Neubezug  
Reparatur von Polstermöbeln  
aller Art in Stoff und Leder

Kölnerstrasse 137 · Mechernich Kommern · Tel. 0178-316 0063  
Termine nach Vereinbarung

Wer sich dran gibt, ein Eigenheim zu bauen oder bauen zu lassen, kann mit überschaubarem Mehraufwand eine zweite Wohneinheit realisieren. Beliebt ist eine separate Einliegerwohnung im Souterrain. „Gerade auf Baugrundstücken in Hanglage schafft ein Kellergeschoss nicht nur ein sicheres Fundament für den Neubau sowie Nutzfläche etwa für die Haustechnik oder für eine Garage, sondern auch hochwertige Wohnfläche, die gerne für eine lichtdurchflutete, idealerweise barrierefreie Souterrainwohnung genutzt wird“, sagt Christian Kunz von der Gütegemeinschaft Fertighaus (GÜF).

Eine Einliegerwohnung im Keller? – „Da ist es doch dunkel, feucht und muffig. Da möchte ich bestimmt nicht wohnen“, wird sich früher manch einer gedacht haben. Heute ist das ganz anders, was nicht etwa daran liegt, dass man gerade in Ballungs-

gebieten jede Wohnung nehmen muss, die man kriegen und bezahlen kann. Nein, vielmehr ermöglichen auch Wohnungen im Kellergeschoss inzwischen echtes Wohlfühlwohnen. „In fast jedem Einfamilienhaus mit Keller wird dieser als vollwertiges Wohngeschoss mit modernen Lösungen für Frischluft und Tageslicht sowie mit effizienter Heizung und effektiver Wärmedämmung geplant“, so Kunz.

Die entstehende Wohnfläche im Untergeschoss des Hauses kann zum Beispiel für eine Wellnessoase oder für ein Homeoffice selbst genutzt oder aber für eine separate Wohneinheit verwendet werden. Eine Einliegerwohnung dient beizeiten etwa dem heranwachsenden Nachwuchs als Starthilfe; oder sie vergrößert durch Mieteinnahmen das Einkommen und die Altersvorsorge; nicht zuletzt bietet sie Flexibilität für das eigene Wohnen im Alter. „Mit separatem Eingang und Terrasse sowie einer barrierefreien Wegeführung ausgestattet, eignet sich die Souterrainwohnung ideal für die besten Jahre in den eigenen vier Wänden“, merkt Kunz an. „Die darüberliegende Haupt-Wohneinheit kann nach Möglichkeit familienintern bewohnt werden, um sich nach Art eines typischen Mehrgenerationenhauses bestmöglich gegenseitig zu unterstützen. Das ist eine Vorstellung, die bei vielen Baufamilien gut ankommt.“ Eine andere Möglichkeit

ist, die Wohnung eines Tages für eine häusliche Pflegekraft zu nutzen. Oder aber sie wird vermietet und hilft auf diese Weise dabei, die Rente aufzubessern. „Richtig geplant trägt ein Eigenheim mit Keller in doppelter Hinsicht zur attraktiven Altersvorsorge bei: Statt Miete zu zahlen, werden Mieteinnahmen generiert“, so Kunz, der Fachbauleiter Kellerbau für Weiss Holzhausbau und Haustechnik ist.

Die Kosten für ein unterkellertes Haus liegen ungefähr 20 Prozent höher als bei einem Haus ohne Keller. Die Wohnfläche vergrößert sich jedoch um beachtliche 40 Prozent. Je nach Topografie und Straßenführung kann der Keller mit ebenerdiger Anbindung zum hangseitigen Garten des Grundstücks ausgestattet sein. In einer Souterrainwohnung kann hier durch große Fenster und Türen reichlich Sonnenlicht ins Innere des Wohnbereichs strömen und eine barrierefreie Terrasse leicht zugänglich positioniert werden. Eine Alternative hierzu ist ein sogenannter Lichthof, der beispielsweise über eine Rampe barrierefrei erschlossen werden kann. In die bergseitigen Räume des Kellers können Sonnenlicht und frische Luft etwa durch Lichtschächte gelangen. Schlaf- und Badezimmer sind in diesem Bereich der Wohnung sinnvoll platziert und bleiben an heißen Sommertagen vergleichsweise kühl. GÜF/FT



## Mit Oma und Opa unter einem Dach

Mehrgenerationenhäuser aus Holz sind ein zukunftssicheres Zuhause für die ganze Familie



**Mehrgenerationenhäuser in Holz-Fertigbauweise sind im Kommen.**  
Foto: BDF/WeberHaus

Das Mehrgenerationenwohnen unter einem Dach kehrt zurück: Nach Jahrzehnten mit immer mehr Singlewohnungen, zunehmender Urbanisierung und Individualisierung planen wieder mehr private Bauherren ein Eigenheim am Stadtrand oder im Grünen als generationenübergreifende Lösung. „Ob als Doppelhaus, Einfamilienhaus mit barrierefreier Einliegerwohnung oder als WG mit gemeinsamer Küche - es gibt mehrere bewährte Konzepte für das Mehrgenerationenwohnen, die von Fertighaus-Bauherren individuell geplant und zukunftssicher realisiert werden“, sagt Fabian Tews, Pressesprecher des Bundesverbandes Deutscher Fertigbau (BDF).

Früher war es normal, dass mehrere Generationen in einem Haus lebten, um sich dort gegenseitig zu unterstützen, um aufeinander Acht zu geben und gemeinsam die ganze Familie zu versorgen. Diese Normalität kehrt jetzt immer öfter zurück: Eltern, Kinder und Großeltern wohnen unter einem Dach. Dann ist immer jemand für die Kinder da, auch wenn die Eltern arbeiten sind. Die Großeltern können bei allem unterstützt werden, was mit zunehmendem Alter schwerer fällt. Haus- und Gartenarbeit werden bestenfalls aufgeteilt. Gleiches gilt für die Abwicklung des Bauvorhabens.

### Fertighäuser sind gefragt - auch für das Mehrgenerationenwohnen

In vielen Regionen Deutschlands sind Baugrundstücke aufgrund großer Nachfrage und teils mangelhafter Baulandausweisung schwer zu finden. Hinzu kommt, dass Baugrund ebenso wie Bauen

insgesamt in den letzten Jahren teurer geworden ist. Gründe dafür sind etwa steigende baurechtliche und klimapolitische Anforderungen sowie Rohstoff- und Energiepreise oder auch gestörte Lieferketten und mangelnde Fachkräfte. „Dennoch werden seit Jahren immer mehr Fertighäuser gebaut, weil die Hersteller die Rahmenbedingungen gut im Griff haben und ihren Bauherren individuell passende, planungssichere Lösungen anbieten können“, erklärt Tews.

Ein Mehrgenerationenhaus sei so eine Lösung für ein zukunftssicheres Eigenheim, dessen Bau- und Grundstückskosten auf mehreren Schultern verteilt werden können. Mitunter braucht es hierfür nicht einmal ein neues Baugrundstück und damit auch keinen ganz neuen Lebensmittelpunkt. Etwa wenn ein stark sanierungsbedürftiger, bereits in Familienbesitz befindlicher Altbau durch ein bedarfsgerechtes Mehrgenerationenhaus in nachhaltiger Holz-Fertigbauweise ersetzt wird. Auch Um- und Anbauten mit Fertigbauteilen oder ganzen Wohnmodulen aus Holz können je nach Bestandsgebäude Sinn machen, um ein Einfamilienhaus zu erweitern, das für die Großeltern zu groß geworden, aber für drei Generationen noch nicht groß genug ist. „Wichtig beim Mehrgenerationenwohnen ist auch, dass sich alle Parteien mal zurückziehen und gemütlich für sich sein können. Daher geht es nicht ohne individuelle Hausplanung, in die jede und jeder zukünftige Bewohner - von Oma und Opa bis zum Kleinkind und dem Haustier - einbezogen sein sollte“, so Tews.

### So gelingt der Hausbau planungssicher und generationengerecht

Neben den individuellen Anforderungen der Baufamilie sind bei der Planung eines Mehrgenerationenhauses mit gut und gerne 300 bis 500 Quadratmetern Wohnfläche auch etwaige Vorgaben auf dem Baugrundstück zu berücksichtigen. Kriterien eines Bebauungsplans können beispielsweise die maximale Anzahl der Vollge-

schosse, die Grundflächenzahl und die Geschossflächenzahl sein. Beim Holz-Fertigbau achtet der Haushersteller mit darauf, dass diese und alle weiteren Vorgaben eingehalten werden. Weitere Vorteile eines Mehrgenerationen-Fertighauses sind die auf Wunsch schlüsselfertige Bauausführung und vor allem die hohe Energieeff-

fizienz der industriell vorgefertigten Häuser. In Kombination mit besonders sparsamer Haus- und Heiztechnik verursachen sie nicht nur niedrige Energiekosten, sondern auch wenig bis keine CO<sub>2</sub>-Emissionen im Betrieb, wodurch sie sehr klimafreundlich und generationengerecht sind.

BDF/FT

**Hüttenstrasse 67**  
**53925 Kall**

**Tel. (0 24 41) 99 44 55**  
**www.tgm-fliesenstudio.de**

Wir empfehlen: Fliesenverlegung Götz e.K.

**Josef Klinkhammer**  
KÜCHEN UND DESIGN GMBH

Rathergasse 6 | 53894 Mechernich  
Tel.: 02443-3158157  
Fax: 02443-3158193  
info@kuechen-klinkhammer.de  
www.kuechen-klinkhammer.de

Unsere Öffnungszeiten:  
Di.-Fr.: 10.00 - 13.00 Uhr und  
14.00 - 18.00 Uhr  
Sa.: 09.30 - 13.00 Uhr  
Mo.: geschlossen

**Gardinen**  
ERWIN  
**WIEDENAU**

Gardinen Erwin Wiedenau • Kölner Straße 35 • 53894 Mechernich-Kommern  
Telefon 0 24 43 - 57 31 • Telefax 0 24 43 - 91 16 90

... wenn Form und Farbe stimmen sollen!

**Plissee-Reparatur**

Sonnenschutz | Gardinen  
Wäsche | Montage

**BERATUNG IN IHRER WOHNUNG**

**AHR-HEIZOEL-SERVICE**

**Mineralölhandel Roland Hennig 0800 100 17 52 (gebührenfrei)**

Hüttenstraße 18  
53945 Blankenheim  
hennig@ahr-heizoel-service.de

Tel.: 0 26 97/73 25  
Fax: 0 26 97/90 15 62  
www.ahr-heizoel-service.de

**Service für Heizöl in Premium-Qualität**

Ihr Garten-Fachhandel der Region

✓ Beratung

✓ Planung

✓ Lieferung

✓ Montage

HTK

HOLZ & TECHNIK

Entdecken Sie unsere große Vielfalt!

Alu Terrassenüberdachungen

in vielen Standardgrößen oder als Maßanfertigung. Ausbaubar bis zum Kaltwintergarten. In vier Standard-Farben und in jeder RAL Farbe.

Gewächshäuser

in Holz oder Aluminium Bauweise

Moderne Systemzäune

Pflegeleichte Materialien: Wählen Sie Elemente aus WPC, Keramik, Glas, Aluminium oder Metall-Verbundwerkstoff

Gartenhäuser - klassisch oder modern

aus Holz, WPC oder Metall. Viele verschiedene Größen vom Geräte- bis zum Ferienhaus.

GARTENHÄUSER • TERRASSENÜBERDACHUNGEN

TERRASSENDIELEN • SICHTSCHUTZZÄUNE

CARPORTS • KINDERSPIELGERÄTE

www.gartenhaus24.de

HTK Holz & Technik GmbH

Brühler Straße 34 | Bad Münstereifel

Öffnungszeiten:

Mo bis Fr: 8:30 bis 18:00 Uhr | Sa: 8:30 bis 14:00 Uhr

Unsere Kataloge finden Sie hier:

QR Code

HTK

VERLAGSSONDERVERÖFFENTLICHUNG

RUND UM MEIN ZUHAUSE

# Drei wertvolle Tipps für die Grundrissplanung

Beim Fertighausbau wird der Grundriss so wie das gesamte Haus individuell auf die Baufamilie zugeschnitten. Foto: BDF/Fischerhaus

Kurze Wege und sinnvolle Abläufe beim Wohnen lassen sich gut mit einer Grundrisszeichnung planen. Der Grundriss ist eine maßstabsgetreue Hausansicht von oben über die Anordnung und Größe der einzelnen Räume und ihre Ausstattung. Der Bundesverband Deutscher Fertigbau (BDF) hat drei Tipps, die Bauherren bei der Grundrissplanung als Gedankenstützen dienen.

**1. Raumgrößen nach individuellem Bedarf definieren**

Für jeden Raum eines Hauses gibt es Richtwerte, was die passende Quadratmeterzahl angeht. Hierbei spielt die typische Einrichtung eine wichtige Rolle. „Musterhäuser helfen, Bau- und Einrichtungs-lösungen zu veranschaulichen sowie realistische Eindrücke beispielsweise von Raumgrößen zu vermitteln“, erklärt BDF-Pressesprecher Fabian Tews. Wenn es an die individuelle Hausplanung gehe, wie sie bei modernen Holz-Fertighäusern heute Standard ist, so Tews, sei jedoch der beste Hausentwurf nur geeignet, wenn er möglichst zukunftssicher dem persönlichen Bedarf der Baufamilie an Raumgrößen und -aufteilung entspricht.

Fast immer den meisten Platz nimmt der Koch-, Ess- und Wohnbereich ein. Dieser wird gerne offen gestaltet, meist auf etwa 50 Quadratmetern im Erdgeschoss. Wer sich für eine Kücheninsel entscheidet, braucht für den Kochbereich etwas mehr Platz. Wer im Wohnzimmer nur eine kleine Couch-Ecke benötigt, kann hier Platz sparen, um das Esszimmer auf Wunsch zur geräumigen Kommunikationszentrale des Hauses

werden zu lassen.

In einem klassischen Schlafzimmer sind gut zwölf Quadratmeter und eine freie, raumhohe Wand mit über drei Metern Länge für den Kleiderschrank sinnvoll. In vielen modernen Grundrissen aber gibt es einen begehbaren Kleiderschrank oder gar ein separates Ankleidezimmer. Im Kinderzimmer dürfen es ruhig auch 15 Quadratmeter und mehr zum Schlafen, Spielen und Lernen sein, während ein geräumiges Familien-Badezimmer auf zehn Quadratmeter passt, jedoch eher kein Wellness-Tempel mit freistehender Badewanne, Regendusche und Sauna. Nicht zu vergessen sind Flure und der Treppenbereich sowie Abstellmöglichkeiten und ein Raum für die Haustechnik, möglicherweise ein kombinierter Hauswirtschaftsraum.

**2. Tageslicht spart Strom: Platzierung von Fenstern, Küche & Co.**

Auch die Anordnung von Fenstern und Türen ist Teil der Grundrissplanung. Das neue Eigenheim sollte ausreichend Tageslicht ins Hausinnere lassen, denn dies fördert nicht nur das Wohlbefinden und die Konzentration der Bewohner, sondern reduziert gleichzeitig ihren Energieverbrauch und damit die Stromkosten. Bauherren sollten bedenken, dass sie womöglich Stellfläche für hohe Möbel vor fensterlosen Wänden brauchen und dass die Sonne tag- und jahreszeitlich bedingt unterschiedlich licht- und wärmeintensiv ins Haus gelangt. „Daher ist es sinnvoll, spätere Alltagsabläufe und Einrichtungsideen schon bei der Grundrissplanung vorzu-

24

Mitteilungsblatt Dahlem | 53. Jahrgang | Nr. 11 | Freitag, 31. Mai 2024 | Kw 22 | mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper



# RUND UM MEIN ZUHAUSE

denken“, empfiehlt Tews. Denn wer vorab die neue Küche oder Einbaumöbel plant, kann seinen Grundriss im Feintuning noch umso gezielter darauf abstimmen und etwa die Fenster exakt so ausrichten und platzieren, dass in der Küche, aber zum Beispiel auch im Homeoffice effizientes, Tageslicht-helles Arbeiten möglich ist. Ebenso macht die Platzierung von Steckdosen, Licht- und Rollladenschaltern sowie Thermostaten eine weitsichtige Planung erforderlich. „Immer häufiger entfallen Wandschalter im Neubau sogar gänzlich, wenn Elektrogeräte bequem per Sprachbefehl oder auch von unterwegs via Smartphone gesteuert werden sollen“, so der BDF-Sprecher. Bei Innentüren sollte zudem deren Öffnungsrichtung beachtet werden, damit Durchgänge gut passierbar bleiben. Je nach Bauordnung muss auch ein Rettungsweg sowie Abstandsfläche rund um den Sicherungskasten eingeplant werden - bei diesen Feinheiten kennt sich jeder Fertighaushersteller aus und hilft weiter.

### 3. Zukunftssicher planen, um flexibel zu bleiben

Mit Blick auf das Älterwerden und sich wandelnde Lebensumstände sollten Bauherren bei der Hausplanung auch auf die Flexibilität ihres Grundrisses achten: Lässt sich etwa ein großes Kinderzimmer noch problemlos aufteilen, wenn weiterer Nachwuchs ins Haus steht? Und was passiert mit dem Familiendomizil, wenn in einigen Jahren die Kinder das Haus verlassen? Lässt es sich in zwei separate Wohneinheiten unterteilen, von denen eine bestenfalls barrierefrei und damit perfekt für das Älterwerden in den eigenen vier Wänden geeignet ist? „Bei aller Euphorie in der Planungsphase ihres Traumhauses, sollten junge Baufamilien immer auch vorausschauen. Bei einem Holz-Fertighaus können sie sich auf die Erfahrung ihres Hausherstellers verlassen, denn er arbeitet alle Merkmale des Neubaus Zimmer für Zimmer mit der Bau-familie durch, bevor das Haus in die Produktion geht - so gelingt die Grundrissplanung zukunfts-sicher“, schließt Tews. BDF/FT



Der maßstabsgetreue Grundriss ist eine wichtige Planungsgrundlage für Bauherren sowie bei der Herstellung von Fertigbauteilen im Werk. Foto: BDF/Fingerhut Haus

## FLIESEN - PLATTEN - MOSAIK

*Creativ Design Team* GmbH

Beratung | Verkauf | Verlegung | Reinigung | Reparaturservice  
Pflasterarbeiten | Naturstein | ➔ **Flutwasserschadensregulierung**

*Ihr Anspruch ist unser Antrieb!*

Sven Orbeck  
Virnicher Straße 15  
53894 Mechernich

0178 833 10 09  
info@creativdesignteam.de  
www.creativdesignteam.de

# GLAS

faszinierendes Material  
funktionale Technik  
zeitlose Eleganz

INNOVATIVER  
GLAS- &  
RAHMENBAU

**THIEMONDS**

53894 Mechernich-Gehn • Tel. 0 24 43 / 31 48 86  
Hinter den Gärten 14 • Fax 0 24 43 / 31 48 87  
cthiemons@glas-thiemonds.de • www.glas-thiemonds.de

## Carport Garage Garagentor Gerätehaus Heimsauna

02403  
87480

Katalog gratis!

# graafen

*ganz persönlich seit 1905*

Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim + Talstr. 60-68, 52249 Eschweiler  
**Besuchen Sie unsere große Ausstellung!** (Sauna nur in Eschweiler)



## Schmerzfreier Spaß

Zweiradboom: So hat man auch bei längeren Touren Freude am neuen Fahrrad



Nach längeren Ausflügen kennen die meisten Radlerinnen und Radler das Phänomen, dass Po, Rücken und Nacken immer wieder mal schmerzen. Mit der richtigen Einstellung des Bikes lässt sich das vermeiden.  
Foto: DJD/www.die-sattelkompetenz.de/Getty Images/Christian Vorhofer

Es macht Spaß, ist umweltschonend und gut für die Gesundheit: Radfahren erfreut sich immer größerer Beliebtheit. Statista zufolge ist der Bestand an Rädern 2021 in Deutschland auf das

Rekordniveau von 81 Millionen gestiegen, es wurden allein zwei Millionen neue E-Bikes verkauft. Das Rad wird sowohl in der Stadt genutzt als auch bei längeren Touren am Wochenende oder im Urlaub. Nach ausgiebigeren Ausflügen kennt wohl fast jeder Radler und jede Radlerin das Phänomen, dass Po, Rücken und Nacken immer wieder mal schmerzen. Wie lässt sich das vermeiden? Hier sind drei Tipps, mit denen man mehr Freude am neuen Rad haben kann:

### 1. Bei der Anschaffung eines neuen Rades nicht sparen

Wer sein Fahrrad schmerzfrei nutzen will, sollte bei der Anschaffung nicht sparen, das gilt für „normale“ Räder ebenso wie für E-Bikes. Hochwertige Modelle haben ihren Preis - dafür kann man auch lange Freude an ihnen haben. Bei Billigmodellen ist der Ärger oft schon vorprogrammiert. Wer sich hauptsächlich für den Weg zur Arbeit, zum Einkauf oder für die Wochenendtour aufs Rad schwingt, ist mit einem Citybike gut ausgestattet. Wer komfortabel längere Strecken unterwegs sein möchte, für den ist ein Trekkingrad die beste Wahl. Sportler und Geländefahrer entscheiden sich für ein Mountainbike.

### 2. Onlineshopping ist bei Rädern keine gute Lösung

Beim Onlinekauf kann man sparen, das gilt auch fürs Fahrrad. Gerade hier ist die Bestellung im Netz aber nicht die beste Wahl.

„Was man im Internet nicht kaufen kann und gerade beim Fahrrad von großer Bedeutung ist, ist eine gute Beratung“, erklärt Thomas Bayer, Geschäftsführer beim Allgäuer Unternehmen „Die Sattelkompetenz“. Wer im Internet bestelle, bekomme das Fahrrad meist vormontiert im Karton, die Einstellungen etwa beim Sattel und beim Lenker müsse man danach selbst vornehmen. „Fahrräder sind komplexe Objekte, die Einstellungen sollten optimal passen“, so Bayer.

3. Beim „Bikefitting“ das Rad millimetergenau einstellen lassen  
Minimal falsche Einstellungen etwa von Sattel und Lenker können eine Fahrradtour zu einem schmerzhaften Ereignis werden lassen. „Hier setzt das sogenannte Bikefitting an“, erklärt Thomas Bayer. Das Fahrrad werde dabei im Handel millimetergenau auf die Bedürfnisse und physiologischen Voraussetzungen des Fahrers eingestellt. „Optimalerweise lässt man sich bereits vor dem Kauf eines neuen Fahrrads mithilfe eines Physiotherapeuten messen und beraten“, rät der Experte. Unter [www.die-sattelkompetenz.de](http://www.die-sattelkompetenz.de) gibt es ein bundesweites Verzeichnis der Fachhändler und Sanitätshäuser, die diesen Service anbieten. Diese stellen nicht nur neue Räder ein, auch mit einem gebrauchten Bike kann man das Fachgeschäft aufsuchen. (DJD)

UNSERE AUSWAHL IST RIESIG!

FAHRRÄDER - ZUBEHÖR - ERSATZTEILE - SERVICE

Wir überzeugen mit starken Marken und kompetenter Beratung!

Fahrräder

Zubehör

Ersatzteile

Service

Fahrradleasing mit allen Leasinggesellschaften!

Kraft Rad GmbH

Roitzheimer Straße 113  
53879 Euskirchen  
Tel.: 02251/2758  
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 10-19 Uhr | Sa. 10-17 Uhr  
[www.zweirad-kraft.de](http://www.zweirad-kraft.de)

Am Westufer 5  
50259 Pulheim  
Tel.: 02238/468890

Motorräder

Automobile

Marken E-Bikes/Pedelecs mit Bosch-Antrieb

EU-Neuwagen, speziell VW, Seat und Skoda

Reparaturwerkstatt für alle KFZ-Marken

Verkauf, Finanzierung, Leasing, Service

Wir sind **JOBRAD** Partner.

Hüttenstr. 59 · 53925 Kall  
Tel. (02441) 6670 · [www.honda-maeder.com](http://www.honda-maeder.com)

E-Bikes  
ab Lager  
vorfristig

26

Mitteilungsblatt Dahlem | 53. Jahrgang | Nr. 11 | Freitag, 31. Mai 2024 | Kw 22 | [mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper](http://mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper)



## Fitness steigern mit Spaßfaktor

So lässt sich das E-Bike als digitaler Trainer und Sportgerät nutzen

Ausdauer und Kraft trainieren, kontinuierlich an der Leistungsstärke arbeiten und die eigenen Limits verschieben: Das E-Bike ist ein geeignetes Trainingsgerät für alle, die sich sportlich bewegen und ihre Fitness verbessern möchten. Denn wer mit zusätzlicher elektrischer Unterstützung radelt, bringt mehr Bewegung in den Alltag - nicht nur bei Besorgungen oder einem Ausflug ins Grüne, sondern gezielt beim Workout.

### Trainingsdaten stets im Blick

Mal so richtig auspowern oder Strecke machen: Wie viel Unterstützung sie dabei erhalten, entscheiden die Freizeitsportler selbst. Denn bei hochwertigen E-Bikes lassen sich Fahrmodi individuell einstellen und auf die persönliche Fahrweise sowie auf die Trainingsziele abstimmen.

So lässt sich die elektrische Zusatzkraft nach Bedarf von dynamischer Unterstützung, etwa beim E-Mountainbiking, bis zu gleichmäßigem Support, etwa auf längeren Radtouren, passend dosieren. Natürlich wollen passionierte Sportler ihre Leistungswerte und deren Entwicklung laufend dokumentieren, und das am liebsten digital. Bei E-Bikes mit dem smarten System von Bosch beispielsweise lassen sich die Tour- und Fitnessdaten über die „eBike Flow App“ präzise aufzeichnen. Sie vernetzt die Antriebseinheit, den Akku, das Display und die Bedieneinheit miteinander. Die Biker können auf diese Weise die gewünschten Einstellungen bequem vornehmen oder auch Updates empfangen und das Rad somit über viele Jahre auf dem aktuellen Stand halten. Zusätzlich arbeitet die App als digitaler Trainer mit anderen beliebten Tourenplanungs- und Fitness-Helfern wie komoot, Strava und Apple Health zusammen.

### Tipps für das Training mit dem E-Bike

Während der Tour haben die E-Biker ihre aktuellen Daten stets im Blick, wahlweise über ein separates Display oder das Smartphone am Fahrradlenker. Zu den

wichtigsten Informationen zählen unter anderem Höhendaten, Leistungswerte, die Trittfrequenz und die Anzeige der verbrannten Kalorien. So sehen E-Biker, ob sie gerade über oder unter ihrer persönlichen Leistung und Trittfrequenz fahren und können auf diese Weise ihr Sportprogramm optimieren. Mit dem richtigen Training ist das E-Bike ein effektiver Fettverbrenner und Fitnessturbo. Wichtig dabei: Gerade Einsteiger sollten sich realistische Ziele setzen und sich zu Beginn nicht überfordern. Zudem sollten sich auch Sport-Enthusiasten zwischen jeder intensiven Einheit ein bis zwei Ruhetage zur Regeneration gönnen. Ein weiterer Tipp: E-Biken in der Gruppe macht noch mehr Spaß und fördert erfahrungsgemäß die persönliche Motivation. (DJD)



Das E-Bike ist das passende Trainingsgerät für alle, die gezielt ihre Fitness verbessern möchten. Foto: DJD/Bosch eBike Systems/Julian Mittelstaedt

## Wir sind umgezogen:

Auf der Heide 25 · 53947 Zingsheim  
Tel. 02486 1000 · [www.projekt.bike](http://www.projekt.bike)

**BIKEFITTING**

**ERGONOMIE-BERATUNG**

**BODYSKAN**

**TOP MARKEN u.a.**

- NOX CYCLES
- KALKHOFF
- FOCUS
- CAMPUS
- BOISON
- NOLOO
- MONDRAKER
- HOFMACHT
- Affenzahn

VERKAUF, SERVICE, ZUBEHÖR, BIKE-LEASING, NOX CYCLES TESTCENTER

OPTIK  
AllHAUSEN



BRILLEN • KONTAKTLINSEN • FOTO  
PASSBILDER • FÜHERSCHEIN SEHTEST

54584 JÜNKERATH • Kölner Str. 34 • Tel. 06597 / 660

Öffnungszeiten:

Mo.:	14.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Di.:	09.00 Uhr bis 13.00 Uhr 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Mi.:	09.00 Uhr bis 13.00 Uhr
Do. & Fr.:	09.00 Uhr bis 13.00 Uhr 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Sa.:	09.00 Uhr bis 13.00 Uhr

**Parkplätze  
direkt am  
Geschäft!**

Frühstückstreffen für  
Seniorinnen und Senioren

Im April haben wir im Haus Nikolaus in Tondorf ein neues Angebot etabliert. Wir bieten an jedem zweiten Montag im Monat (außer August) ab 9 Uhr ein Frühstückstreffen für Seniorinnen und Senioren (und jedem, der sich dazu zählt) an. Hierfür stehen uns ein eigener Raum im Erdgeschoss sowie eine Küche zur Verfügung. Ein gemütliches Beisammensein, das dem Austausch dient. Hier kann geklönt werden, über alte Zeiten oder über Aktuelles, es werden Kontakte wieder aufgefrischt und geknüpft, auf Wunsch werden Gesellschaftsspiele gespielt, Bewegungsübungen gemacht, gemeinsames

Singen angeboten. Das Angebot ist dank einer Spende der KSK Euskirchen kostenfrei. Geleitet wird das Frühstückstreffen von André Schweers, einem Tanztrainer und Heilerziehungspfleger, der vielen in der Gemeinde schon bekannt ist.

Nächster Termin:  
Montag, 10. Juni, 9 Uhr  
Ort: Haus Nikolaus,  
Rohrer Straße 19,  
Nettersheim-Tondorf  
Anmeldungen bitte bis 6. Juni über André Schweers,  
Telefon (0151) 72 41 13 02,  
oder per E-Mail an  
andre@dance-impact.de.

KIRCHE

Gottesdienste und Informationen  
aus dem Seelsorgebereich Dahlem

Gottesdienste im Zeitraum 01. Juni bis 16. Juni

**Öffnungszeiten**  
Dienstag und Freitag von 10 bis 12 Uhr, Donnerstag von 10 bis 12 Uhr und von 15 bis 17 Uhr, Montag und Mittwoch geschlossen.  
Das Pfarrbüro in Dahlem ist an den Dienstagen 4. Juni und 11. Juni geschlossen.  
Gottesdienste im Zeitraum 1. bis 16. Juni 2024

**Samstag, 1. Juni**  
17.30 Uhr - Pfarrkirche St. Martin Schmidtheim: Hl. Messe  
19 Uhr - Pfarrkirche St. Brictius Berk: Hl. Messe

**Sonntag, 2. Juni - 9. Sonntag im Jahreskreis**  
11 Uhr - Pfarrkirche St. Hieronymus Dahlem: Hl. Messe

**Montag, 3. Juni**  
19.30 Uhr - Pfarrkirche St. Hieronymus Dahlem: Besinnliche Auszeit des Jugendtreffs Dahlem

**Dienstag, 4. Juni**  
10 Uhr - Abtei Maria Frieden: Hl. Messe in Maria Frieden

**Mittwoch, 5. Juni**  
15 Uhr - Pfarrkirche St. Hieronymus Dahlem: Rosenkranzgebet  
19 Uhr - Pfarrkirche St. Brictius Berk : Hl. Messe mit Gebet um geistliche Berufungen

**Freitag, 7. Juni - Heiligstes Herz-Jesu**  
10 Uhr - in Dahlem: Hauskommunion  
10 Uhr - in Berk: Hauskommunion  
10 Uhr - in Baasem: Hauskommunion  
10 Uhr - in Kronenburg: Hauskommunion  
11 Uhr - in Schmidtheim: Hauskommunion  
19 Uhr - Pfarrkirche St. Mariä Geburt Baasem: Hl. Messe mit Aussetzung, Anbetung und sakramentalem Segen

**Samstag, 8. Juni**

17.30 Uhr - Pfarrkirche St. Martin Schmidtheim: Hl. Messe  
19 Uhr - Pfarrkirche St. Mariä Geburt Baasem: Hl. Messe

**Sonntag, 9. Juni - 10. Sonntag im Jahreskreis**  
11 Uhr - Pfarrkirche St. Hieronymus Dahlem: Hl. Messe

**Dienstag, 11. Juni**  
10 Uhr - Abtei Maria Frieden: Hl. Messe in Maria Frieden

**Mittwoch, 12. Juni**  
13 Uhr - Pfarrkirche St. Martin Schmidtheim: Rosenkranzgebet  
15 Uhr - Pfarrkirche St. Hieronymus Dahlem: Rosenkranzgebet  
15 Uhr - Haus Marienhöhe Dahlem: Wort-Gottes-Feier  
19 Uhr - Pfarrkirche St. Brictius Berk: Rosenkranzgebet

**Donnerstag, 13. Juni**  
9 Uhr - Pfarrkirche St. Martin Schmidtheim: Wort-Gottes-Feier, anschließend Frauentreff

**Freitag, 14. Juni**  
18 Uhr - Pfarrkirche St. Martin Schmidtheim: Firmung  
19 Uhr - Kapelle St. Brigida Kronenburgerhütte: Hl. Messe in der Kapelle

**Samstag, 15. Juni**  
17.30 Uhr - Pfarrkirche St. Martin Schmidtheim: Hl. Messe  
19 Uhr - Pfarrkirche St. Brictius Berk: Hl. Messe

**Sonntag, 16. Juni - 11. Sonntag im Jahreskreis**  
11 Uhr - Pfarrkirche St. Hieronymus Dahlem: Hl. Messe

**Senioren**  
Herzliche Einladung zu den Seniorennachmittagen am Dienstag, 4. Juni, um 15 Uhr, im Vereinshaus Dahlem und am Mittwoch, 5. Juni, um 14.30 Uhr, im Pfarrheim Berk und um 15 Uhr - im Pfarrheim Baasem.





# Sonne - aber sicher

Besonders in Außenberufen ist ganzjähriger UV-Schutz unerlässlich

Ausgedehnte Radtouren in den gleißenden Strahlen der Frühlings-sonne, Sommerpicknick im Park, Urlaub am Strand oder in den Ber- gen: Bei diesen Gelegenheiten achten inzwischen die meisten Menschen darauf, ausreichend Sonnencreme aufzutragen. Anders sieht es bei Menschen mit Außen- berufen aus, insbesondere an trü- beren Tagen und erst recht in der kühleren Jahreszeit - hier wird der UV-Schutz allzu oft vernachlässigt. Dabei dringen bis zu 90 Prozent der UVA- und UVB-Strahlen auch durch die Wolken und können zu Hautalterung, Hautkrebs und Au- genschäden beitragen. Hautkrebs ist die häufigste Krebserkrankung weltweit. Über 230.000 Neuer- krankungen jährlich gibt es in Deutschland bei hellem Haut- krebs, über 28.000 Neuerkrankun- gen sind es beim Melanom (Schwarzer Hautkrebs).

## Die Strahlung dringt auch durch Wolken

Das sind alarmierende Zahlen, da- her sollte man 365 Tage im Jahr an einen hohen Lichtschutzfaktor den- ken. Durch die permanente Son- neneinstrahlung haben vor allem Menschen in Außenberufen ein er- höhtes Risiko, an hellem Hautkrebs zu erkranken. Dazu gehören beispielsweise Landwirte, Dachde- cker, Straßenarbeiter, Gärtner, Be- schäftigte in der Müllabfuhr sowie viele Profisportler. Als wichtigste Maßnahme ist ein medizinischer Sonnenschutz angeraten, der über einen Lichtschutzfaktor der höch- sten Kategorie (50+) sowie UV-A und UV-B-Filter verfügt - wie Acti- nica Lotion, die als Medizinpro- dukt mit klinischer Langzeitstudie nachweislich die Prävention be- stimmter Formen von hellem Haut- krebs unterstützt. Zusätzlich ist dunkle, festgewebte Kleidung - am besten langärmelig - gegenüber hellen und luftigen Kleidungs- stücken zu bevorzugen. Für gefährde- te Personen gibt es auch spezielle Bekleidungsstücke zum Schutz - sie wird mit dem Kürzel UPF (Ultra- violet Protection Factor) gekenn- zeichnet. Kopf-, Ohren- und Na- ckenbedeckung sowie eine gute Sonnenbrille gehören ebenso zu einer guten Ausstattung.

## Siesta halten für die Prävention

Generell ist ein achtsamer Um- gang mit der Sonne wichtig. Tipps hierzu auch auf [www.actinicalotion.com](http://www.actinicalotion.com). So ist es sinnvoll, sich gerade in der war- men Jahreszeit einen Trick der Süd- europäer abzuschauen: Diese hal- ten in der Mittagszeit eine lange Siesta und sind so weniger Risiko durch die UV-Strahlung ausge- setzt. Zumindest sollte in diesen Stunden die Arbeit in den Schatten verlegt werden. Hier sind auch Ar- beitgeber in der Pflicht, die außen liegenden Arbeitsstellen abzuschir- men beziehungsweise zu überda- chen. Und nicht zuletzt können sorgfältige Selbstbeobachtung und regelmäßige Vorsorgeuntersu- chungen beim Hautarzt helfen, Hautkrebs möglichst frühzeitig zu entdecken und behandeln. (DJD)



Jobrisiko Sonne: Beschäftigte in Außenberufen sind besonders gefährdet für hellen Hautkrebs. Foto: DJD/Galderma/Stefan Gruber [www.touristikfoto.com](http://www.touristikfoto.com)

Mach Dein Ding mit uns!  
Deine Karriere:  
Du bist das  
Mitteilungsblatt  
Dahlem

VERTEILUNG AN SÄMTLICHE  
HAUSHALTE: BAASEM, BERK,  
DAHLEM, FRAUNKRON,  
KRONENBURG UND SCHMIDTHEIM.

ZUGLEICH  
AMTSBLATT  
FÜR DIE GEMEINDE

Online: [www.mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper](http://www.mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper)  
Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

### WIR SUCHEN DICH

für unterschiedliche Ausgaben im Bereich  
Eifel als

## Medienberater\*in

(m/w/d)  
auf Minijobbasis

**DU**

- hast im Verkauf (z.B. Einzelhandel) gearbeitet
- bist im Ort gut vernetzt
- arbeitest kundenorientiert und strukturiert
- verfügst über gute Deutschkenntnisse
- hast einen Führerschein Kl. B

**WIR**

- sind das zweitgrößte Medienhaus für Wochenzeitungen in Deutschland
- sind seit über 60 Jahren am Markt
- sind ein Medienhaus für ZEITUNGEN | DRUCK | WEB | FILM
- bieten Dir eine ausführliche Einarbeitung
- bieten einen sicheren Arbeitsplatz mit familienfreundlichen Bedingungen

**WAS gibt's zu tun?**

- Beratung und Pflege von B2B Kunden im direkten Umfeld und Neuakquise
- Kommunikation mit Kolleginnen und Kollegen in unserem Medienhaus
- Gerne auch Cross-Selling für DRUCK | WEB | FILM
- bieten eine attraktive Vergütung im interessanten Medienbereich
- bieten flexible Arbeitszeiteinteilung für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- stellen Dir einen persönlichen Home-Office-Arbeitsplatz zur Verfügung

**Wir freuen uns darauf DICH kennen zu lernen!**

Bewerbungen bitte per E-Mail an: [Denis Janzen | karriere@rautenberg.media](mailto:Denis.Janzen@karriere.rautenberg.media)  
Stichwort: Medienberater\*in/Eifel

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Freitag, 14. Juni 2024**  
Annahmeschluss ist am:  
**10.06.2024 um 10 Uhr**

Rautenberg Media Zeitungspapier –  
nachhaltig & zertifiziert:  
Made of paper awarded the EU Ecolabel  
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

## IMPRESSUM

MITTEILUNGSBLATT DAHLEM

### HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG  
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259  
willkommen@rautenbergberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:

Bianca Breuer

Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:

Dunja Rebinski

### ERSCHEINUNG vierzehntäglich

#### V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Amtliche Bekanntmachungen  
Gemeindeverwaltung Dahlem  
Bürgermeister Jan Lembach  
Hauptstraße 23 · 53949 Dahlem  
· Politik

CDU Johannes Mertens

SPD Marion Freyaldenhoven

FDP Friedel Krumpen

Bündnis 90 / Die Grünen Sabine Gombert

Kostenlose Haushaltsverteilung in Dahlem, Zustellung ohne Rechtsanspruch, Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto als auch bei der Gemeinde Dahlem. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

#### Handhabung für unverlangt hereingebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgesandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

## KONTAKT

### MEDIENBERATERIN

Rose Neumann

Mobil 076 39 52 79 41

r.neumann@rautenbergberg.media

### VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH  
mail@regio-pressevertrieb.de  
regio-pressevertrieb.de

**VERKAUF** Fon 02241 260-112  
verkauf@rautenbergberg.media

**REDAKTION** Fon 02241 260-250 /-212  
redaktion@rautenbergberg.media

### INFORMATION

info@rautenbergberg.media

## RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenbergberg.media

facebook.de/rautenbergbergmedia

instagram.de/rautenbergberg\_media

vimeo.com/rautenbergbergmedia

### ZEITUNG

mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper

### SHOP

rautenbergberg.media/anzeigen

### LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK, WEB und FILM kennen.



- ZEITUNG
- DRUCK
- WEB
- FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

[www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen](http://www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen)

## Angebote

### An- und Verkauf

#### ACHTUNG!! Kaufe Pelze aller Art..

..Porzellan, Möbel, Bilder, Teppiche, Schmuck, Besteck, Zinn, Militaria, Uhren. Zahle Höchstpreise. Seriöse Abwicklung. 0152-38229501

#### Seriöse Frau sucht

Pelze, Leder, Taschen, Zinn, Näh- und Schreibmaschinen, Porzellan, Teppiche, Münzen, Gemälde, Geigen, Armband-, und Taschenuhren, Zahn gold, Militaria. Fr.Schwarz: 0163 2414868

### Land u. Forst

#### agria

Einachsiger Motormäher Ersatzteile. Müller Maschinen Troisdorf, 02241-94909-50

### Maler

**Maler-, Wärmedämm-, Trockenbau** und Bodenverlegearbeiten, günstige Festpreise, saubere Ausführung, Termine frei. Tel. 02429/908144 od. 0170/7555363

### Rund ums Haus

#### Sonstiges

#### ACHTUNG

>> FRÜHJAHRSSANGEBOT <<  
Steinreinigung incl. Nano-  
imprägnierung für Terrasse, Hof,  
Garageneinfahrt usw. 5,-€/qm. Absolute Preisgarantie! Weitere Dienstleistungen rund ums Haus auf Anfrage. Kostenlose Beratung vor Ort. Tel. 0178/3449992  
M.S. Sanierungstechnik

## Gesuche

### Haushaltsgeräte/-waren

#### Näh-/Schreibmaschine gesucht

Privat sucht Näh- oder Schreibmaschine. Tel: 0178 9344210

## Immobilien gesuche

#### Suche Haus von Privat

Vielleicht kennen Sie jemanden, der in nächster Zeit ein Haus verkaufen möchte oder denken selber über einen Verkauf nach? Gerne melden. Tel.: 02251/7848832 o.  
Mobil.: 0173/7811263

## Sammler

#### Sammler SUCHT alles an:

alten Militärsachen, Papiere, Ausweise, Urkunden, Soldatenfotos oder Alben, Helme, Orden, Dolche, Säbel, Dekowaffen etc. Einfach alles anbieten unter: Tel. 0177/8695521



### AUTO & ZWEIRAD

#### Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

**KLEINANZEIGEN**  
PRIVAT & GESCHÄFTLICH  
**ONLINE BESTELLEN**

[rautenbergberg.media/kleinanzeigen](http://rautenbergberg.media/kleinanzeigen)

Ihre private\*

KLEINANZEIGE

bis 100 Zeichen

in dieser Zeitung

**ab 6,99€**

\*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €



RAUTENBERG MEDIA



**Mitteilungsblatt**

**Dahlem**

GEMEINDE IN DER EIFEL



ZUGLEICH  
AMTSBLATT  
FÜR DIE GEMEINDE

Online: [www.mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper](http://www.mitteilungsblatt-dahlem.de/e-paper)  
Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

## HALLO PRESSESPRECHER/INNEN PRESSEBEAUFTRAGTE

der VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN und  
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt  
für das CMS-System von Rautenberg Media,  
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenbergberg.media>



Wir freuen uns auf Sie!

■ ZEITUNG ■ DRUCK ■ WEB ■ FILM

## Fragen zur Verteilung?

[mail@regio-pressevertrieb.de](mailto:mail@regio-pressevertrieb.de)

[www.regio-pressevertrieb.de](http://www.regio-pressevertrieb.de)

**REGIO** PRESSE VERTRIEB GmbH  
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG



### Freier Theologe

für Hochzeiten  
und Beerdigungen

kompetent und  
einfühlsam

**Hans Jürgen Haase**

Asterstraße 13 | 53881 Euskirchen

Mobil 017630637163

haasehj@t-online.de

[www.ihr-konfessionsfreier-theologe.de](http://www.ihr-konfessionsfreier-theologe.de)

## Familien

### ANZEIGENSHOP

FGB 20-13  
43 x 90 mm  
ab 52,00€



Für alles was wirklich zählt!

[shop.rautenbergberg.media](http://shop.rautenbergberg.media)



# NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



**110 POLIZEI**  
**112 FEUERWEHR**



## A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

**Freitag, 31. Mai**

**Vital Apotheke**

Am Alten Rathaus 3, 53937 Schleiden, 02445/852990

**Samstag, 1. Juni**

**Apotheke am Eiffelplatz**

Kölner Str. 49, 53947 Nettersheim, 02486/8288

**Sonntag, 2. Juni**

**Lambertus Apotheke Michael und Verena Lülsdorff OHG**

Euskirchener Straße 38, 53947 Nettersheim, 02440/9599880

**Montag, 3. Juni**

**APOTHEKE am Bahnhof Kall**

Bahnhofstraße 21, 53925 Kall, 02441/994620

**Dienstag, 4. Juni**

**Hubertus-Apotheke**

Steinfelder Straße 8a, 53947 Nettersheim, 02486/911080

**Mittwoch, 5. Juni**

**Apotheke im Ärztehaus**

Blumenthaler Straße 19, 53937 Schleiden, 02445/852222

**Donnerstag, 6. Juni**

**ventalis Apotheke**

Urtseestraße 1, 53937 Schleiden-Gemünd, 024442277

**Freitag, 7. Juni**

**Rathaus-Apotheke**

Rathausplatz 4, 53945 Blankenheim, 02449/8444

**Samstag, 8. Juni**

**Eifel-Apotheke**

Bahnstraße 1, 53949 Dahlem, 02447/271

**Sonntag, 9. Juni**

**APOTHEKE am Bahnhof Kall**

Bahnhofstraße 21, 53925 Kall, 02441/994620

**Montag, 10. Juni**

**Sonnen-Apotheke**

Kölner Straße 58, 53940 Hellenthal, 02482/1387

**Dienstag, 11. Juni**

**Sonnen-Apotheke**

Kölner Straße 58, 53940 Hellenthal, 02482/1387

**Mittwoch, 12. Juni**

**Vital Apotheke**

Am Alten Rathaus 3, 53937 Schleiden, 02445/852990

**Donnerstag, 13. Juni**

**Lambertus Apotheke Michael und Verena Lülsdorff OHG**

Euskirchener Straße 38, 53947 Nettersheim, 02440/9599880

**Freitag, 14. Juni**

**Apotheke im Ärztehaus**

Blumenthaler Straße 19, 53937 Schleiden, 02445/852222

**Samstag, 15. Juni**

**Rathaus-Apotheke**

Rathausplatz 4, 53945 Blankenheim, 02449/8444

**Sonntag, 16. Juni**

**Hubertus-Apotheke**

Steinfelder Straße 8a, 53947 Nettersheim, 02486/911080

Jeweils ab 9 Uhr bis 9 Uhr Folgetag, Angaben ohne Gewähr

## ÖRTLICHE NOTDIENSTE

**Feuerwehr/Rettungsdienst**

Zentrale Notrufnummer 112

**Polizei**

Zentrale Notrufnummer 110

Polizeiwache Schleiden direkt

02445/8580

Polizeibezirksdienst Blankenheim

02449/911136

**Zahnärztlicher Notdienst**

01805/986700

**Tierärztlicher Notdienst**

02428/901010,

01719909300

**Anonyme Alkoholiker**

0176 5008 7394

## Praktizierende Ärzte und Zahnärzte in der Gemeinde Dahlem

(Alle Ärzte haben die Kassenzulassung)

Praxis Eifel Dres. Marian, Hausarzt

Frau Dr. Brigitte Tüttenberg

Facharzt für PRM, Tel.: 02447/1818

Sprechstunde nur nach

Vereinbarung

Montag bis Freitag: 8 bis 12 Uhr

Montag und Donnerstag:

15.30 bis 18 Uhr

Frau Dr. Tüttenberg praktiziert:

Dienstags- und Freitagsvormittags

Teichweg 23, 53949 Dahlem

Dr. med. dent. Esther M. Wurst

Zahnärztin;

Tel.: 02447/911324

**Sprechstunden:**

Montag, Dienstag und Mittwoch

8 bis 12, 8 bis 12, 8 bis 13 Uhr

14 bis 17 Uhr, 14 bis 17 Uhr

Donnerstag, Freitag

8 bis 12 Uhr, 8 bis 13 Uhr

15 bis 18 Uhr

und nach Vereinbarung

Bahnstr. 6, 53949 Dahlem

Dr. med. dent. Ferdinand M. Leuschen

Zahnarzt

Tel.: 02447/1491

Sprechzeiten:

-nach tel. Vereinbarung

Montag, Dienstag und Donnerstag:

9 bis 12.30 Uhr

14.30 bis 17.30 Uhr

Mittwoch und Freitag:

9 bis 12.30 Uhr

Hubertusstr. 3,

53949 Dahlem-Schmidtheim

**Gesundheit und Pflege**

**in der Gemeinde Dahlem**

Caritaspflegestation

Nürnbergstr.44

53945 Blankenheimerdorf

Tel. 02449-7335

Email: cps.blankenheimerdorf@

caritas-eifel.de

„Haus Marienhöhe“

Buchenweg 2, 53949 Dahlem

Tel.: 02447/917960

E-mail: info-marienhoehe@

schwesternverband.de

Internet:

www.schwesternverband.de

Tagespflege „St. Josef“ Blanken-

heim

Auf Hülchrath 1a

53945 Blankenheim

Tel. 02449-9199930

Email:

tagespflege.st.josef@

caritas-eifel.de

## Tierarzt-Notdienste

Im Kreis Euskirchen

**Sonntag, 9. Juni**

**Praxis Minister**

Bad Münstereifel,

02253/542354

Alle Angaben ohne Gewähr

**Samstag, 15. Juni**

**Praxis Hülsmann-Unland**

Mechernich-Kommern,

02443/6638

**POÉTES® Kanaltechnik**  
www.poeteskanaaltechnik.eu

- Rohrreinigung
- Kanal TV-Untersuchung
- Dichtheitsprüfung
- Kanalsanierung mit Inlinertechnik

**Euskirchen 0 22 51 - 51 067**

**Mechernich 0 24 43 - 904 95 95**

**Notdienst: 0700 - 4706 4706**

(Ortstarif)

## Von Kuschelrock bis Egerländer

Musikverein Sistig-Krekel in der Bürgerhalle Sistig am 15. Juni

Der Sommer steht vor der Tür und was gibt es Schöneres, als mit netten Leuten und guter Musik ein wenig zu feiern. Besonders schön wird es, wenn Alt und Jung zusammen feiern und ihren Spaß haben. Es ist noch eine Weile bis zur Kirmes, und die Musikerinnen und Musiker des Musikvereins Sistig-Krekel e. V. wollen weder sich selbst noch Sie so lange warten lassen.

Am Samstag, **15. Juni**, findet in der Bürgerhalle Sistig eine besondere Veranstaltung statt. Unter dem Motto **„Schreib's in den Kalender - von Kuschelrock bis Egerländer“** wird das Publikum mit einer vielseitigen Auswahl an Musikstücken begeistert.

Zu den Highlights, die die Zuhörer erwarten dürfen, gehören romantische Balladen genauso wie Rock-Pop-Melodien und natürlich

böhmische Klänge. Diese Art der Musik darf bei einem Blasorchester nicht fehlen.

„Musikalisch haben wir an jedes Alter gedacht. Wir wollen alle zusammen einen schönen Sommerabend bei guter Musik verbringen und ein wenig feiern. Das Programm wird daher sehr bunt sein. Die Gäste dürfen gerne selbst aktiv werden und Mitsingen und -tanzen. Alle sind herzlich eingeladen“, so der stellvertretende Vereinsvorsitzende Siegwinn Zimmer. Für das leibliche Wohl hat der Musikverein auch wieder gesorgt. Die Veranstaltung beginnt um 18.30 Uhr. Einlass in die Bürgerhalle ist ab 17 Uhr. Der Eintritt ist frei(willig). Der Musikverein freut sich über ein zahlreiches Erscheinen.

Also Termin notieren und dann Musik ab!



IN FREIHEIT.  
IN SICHERHEIT.  
IN EUROPA.

CDU

Am 09. Juni CDU und Sabine Verheyen wählen.

**Weil es gemeinsam besser geht.**

[www.sabine-verheyen.de](http://www.sabine-verheyen.de)

### Eine Immobilie online zu bewerten,

Ist wie ein Buch zu beurteilen,  
ohne es gelesen zu haben.

Holen Sie Sich die Profis ins Haus.



**SACHVERSTÄNDIGENBÜRO  
WEIERMANN GmbH**

GRUNDSTÜCKS- & GEBAUDEWERTERMITTLUNG

**GLASMACHER IMMOBILIEN**  
Immobilien, Finanzierungen & Versicherungen

**BELLEVUE**  
Best Property Agents  
2023

**FOCUS**  
**TOP**  
IMMOBILIEN  
MAKLER  
2022  
MECHERNICH

FOCUS EMPFEHLUNG  
IN KOOPERATION MIT  
statista